

Az elektronikus tájékoztató a "Nokia tájékoztatók előírásai és feltételei (1998. június 7.)" szabályzat hatálya alá tartozik.
("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998")

Használati utasítás



9352020

Kiadás 2

Ragasszuk ide a csomagban lévő **B** címkét.

Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation, Finland.

Navi is a trademark of Nokia Mobile Phones.

Nokia Xpress-on is a trademark of Nokia Mobile Phones.

©1999. Nokia Mobile Phones. All rights reserved.


US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-1999. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

Nokia Mobile Phones operates a policy of continuous development. Therefore, we reserve the right to make changes and improvements to any of the products described in this guide without prior notice.

Gyors és egyszerű


Köszönjük, hogy ezt a Nokia telefont választotta. Az alábbi oldalakon néhány hasznos, a telefon hatékony kezelését megkönnyítő tippet olvashatunk. A műveletek részletes leírása a használati utasítás későbbi pontjaiban található.

A telefon használatbavétele előtt

1. A SIM kártyát helyezzük a telefonba. Ezután, illesszük be és töltsük fel az akkumulátort. Lásd a 'A telefon használatba vétele' c. pont a 14. oldalon.
2. A  gomb megnyomásával és lenyomva tartásával kapcsoljuk be a telefont. Várjuk meg, míg a hálózat üzemeltetőjének neve megjelenik a kijelzőn.

Hívás funkciók

Telefonszám hívása

Írjuk be a körzetszámot és a hívószámot, majd nyomjuk meg a  (Hívás) gombot.


Beszélgetés befejezése

Nyomjuk meg a  (Vége) gombot.





Hívás fogadása

Nyomjuk meg a  (Válaszol) gombot.



Hívás visszautasítása

Nyomjuk meg a  gombot.


Újrahívás

Üres kijelző esetén a  gomb megnyomásával beléphetünk az utoljára hívott számok listájába, válasszuk ki a számot a  vagy  gombbal, majd nyomjuk meg a  (Hívás) gombot.










A hangerő beállítása

Hívás közben nyomjuk meg a  vagy  gombot.

















A hangpostafiók hívása

Üres kijelző mellett nyomjuk meg és tartjuk nyomva a  gombot.

A telefonkönyv használata

- Gyors mentés** ✨ Írjuk be a hívószámot, majd a  és  gombokkal keressük meg a  gomb **Mentés** funkcióját. Nyomjuk meg a  (**Mentés**) gombot.
- Írjuk be a nevet és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.
- Gyors keresés** ✨ Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  gombot, (írjuk be a név első betűjét), majd a  és  gombokkal lapozzunk a keresett névhez.
- A telefonszámot a  gomb tartós lenyomásával lehet megjeleníteni.

Fontosabb billentyűkombinációk

- A billentyűzár ki- és bekapcsolása** A billentyűzár bekapcsolásához nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, majd gyorsan a  gombot. A zár kikapcsolása a  (**Kiold**) és a  gombokkal lehetséges.
- A hangjelzések különböző körülményekhez igazodó beállítása** Nyomjuk meg röviden a  gombot, a  és  gombokkal válasszuk ki a kívánt beállítást, majd nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.
- Üzenetek írása és elküldése** Nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, a  és a  gombokkal lépünk az **Üzenetek írása** funkcióra.
- Írjuk be az üzenetet.
- Üzenet küldése:
Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, keressük meg a **Küldés** parancsot a  és  gombokkal, nyomjuk meg az  (**OK**) gombot, írjuk be a címzett telefonszámát, majd nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.

Tartalom

Gyors és egyszerű	3	Új hívás kezdeményezése beszélgetés közben.....	22
Biztonságunk érdekében.....	8	Hívások fogadása	22
A csomagban lévő matricák	9	Hívás visszautasítása	23
Biztonsági kód	9	Új hívás fogadása beszélgetés közben.....	23
Hálózati szolgáltatások	10	Hangüzenetek meghallgatása	24
1. A telefon.....	11	A billentyűzár bekapcsolása	24
A gombok használata	11	Telefonszámok tárolása nevekkel	25
Főkapcsoló.....	11	Gyors mentés	27
Számgombok	11	A csengőhang kiválasztása (kód: 9-2)	27
Navi gomb	11	A hangjelzések körülményekhez igazodó beállítása	28
A léptetőgombok	12	4. A menük használata	29
A C gomb	12	A menüfunkciók kiválasztása	29
A kijelző tartalma	13	A menüfunkciók kiválasztása léptetéssel.....	29
2. A telefon használatba vétele.....	14	A menüfunkciók kiválasztása kóddal	30
A SIM kártya behelyezése	14	Kilépés a menüfunkciókból	30
A SIM kártya használata	14	A menüfunkciók listája	31
A SIM kártya behelyezése a telefonba	14	5. A telefonkönyv használata	33
Az akkumulátor töltése	16	Név és hívószám visszakeresése a telefonkönyvből (kód: 1-1)	33
A telefon be- és kikapcsolása	17	A szolgáltató számainak hívása (kód: 1-2)	34
Bekapcsolás.....	17	Nevek és hívószámok bevitele a telefonkönyvbe (kód: 1-3)	34
Kikapcsolás.....	18	Nevek és telefonszámok törlése a telefonkönyvből (kód: 1-4)	34
3. Alapfunkciók	19	A telefonkönyvben lévő nevek és telefonszámok módosítása (kód: 1-5)	34
Hívószámok tárcsázása	19		
Nemzetközi hívások.....	19		
A hangerő beállítása.....	20		
Az utolsó szám újrAhívása	20		
A telefonkönyvben tárolt számok hívása	20		
Gyors keresés.....	21		
Gyorshívásos tárcsázás	21		

Csengetés mód hozzárendelése egy telefonszámhoz (kód: 1-6)	35
Név és telefonszám elküldése (kód: 1-7)	35
Név és telefonszám fogadása.....	35
Telefonszám hozzárendelése egy gyorstárcsázó gombhoz (kód: 1-9)	36
A gyorstárcsázó gombok használata	36
További telefonkönyv funkciók (Beállítások - kód: 1-8)	37
A telefonkönyv szabad memóriájának lehívása (Memória állapot).....	37
A tárolt nevek és telefonszámok megjelenítésének meghatározása.....	37

6. Szöveges és hangüzenetek.....38

Üzenetek elolvasása (Bejövő postafiók - kód: 2-1)	38
Eltárolt üzenetek megtekintése (Kimenő postafiók - kód: 2-2)	39
Üzenetek megírása és elküldése (kód: 2-3)	40
Alap lépések.....	40
Hagyományos szövegbevitel használata	41
Prediktív szövegbevitel írás használata	41
Szavak írása az prediktív szövegbevitel használatával	42
Új szó felvitel a szótárba ...	43
Összetett szavak írása.....	44
A nyelv megváltoztatása vagy a prediktív szövegbevitel kikapcsolása	44

Képüzenetek (kód: 2-4)	44
Üzenetek beállításai (kód: 2-5)	46
1 csomag (kód: 2-5-1)	46
Üzenetközpont száma	46
Üzenet típusa.....	46
Üzenet érvényessége	46
Általános (kód: 2-5-2)	47
Kézbesítés jelentései.....	47
Válasz útvonal ugyanaz	47
Hálózati hírszolgálat (kód: 2-6)	47
Hangpostafiók száma (kód: 2-7)	48

7. A hívásinfó használata ...49

Nem fogadott hívások (kód: 3-1)	50
Fogadott hívások (kód: 3-2)	50
Tárcsázott hívások (kód: 3-3)	50
Híváslisták törlése (kód: 3-4)	50
Hívásidőtartam kijelzése (kód: 3-5)	50
Hívásköltség kijelzése (kód: 3-6)	51
Hívásköltségek beállítása (kód: 3-7)	51
Költségek értékhatára.....	51
Költségkijelzés.....	52
Előfizetett egységek (kód: 3-8)	52

8. A telefon testre szabása53

Hívásbeállítások (kód: 4-1)	53
Automata újrahívás.....	53
Gyorshívásos társcsázás.....	53
Hívásvárakoztatás kérése.....	54
Saját szám elküldése.....	54
Használatban	54
Automata hívásfogadás	54

Telefon beállítása (kód: 4-2)	55	Nyomógombhangerő	
Nyelv	55	(kód: 9-6)	69
Adóközvet-információ	55	Figyelmeztető és játékhang	
Indítási üzenet	55	(kód: 9-7)	69
Hálózatváltás.....	55	13. SIM szolgáltatások	70
Világítás	56	14. Referencia információ..	71
Értesítés		DTMF hangok és hálózati	
SIM-szolgáltatásról	56	kérések küldése	71
Biztonsági beállítások		DTMF hangok küldése.....	71
(kód: 4-3)	56	Hálózati kérés küldése.....	71
PIN-kód kérése.....	56	A Nokia Xpress-on™	
Számkorlátozás.....	56	előlap cseréje	71
Zárt csoport.....	57	Hozzáférési kódok	73
Telefonbiztonság	57	Biztonsági kód	
Elérési kódok módosítása.....	58	(5 számjegy)	73
Gyári beállítás visszaállítása		PIN kód (4 - 8 számjegy).....	73
(kód: 4-4)	58	PIN2 kód (4 - 8 számjegy).....	73
9. Átírányítás	59	PUK kód (8 számjegy)	74
10. Játékok	61	PUK2 kód (8 számjegy).....	74
11. Számológép és óra.....	62	Akkumulátor információk	74
Számológép	62	Az akkumulátor feltöltése	
Számítások végrehajtása.....	62	és kisütése.....	74
Árfolyamok átszámítása	63	Az akkumulátorok	
Óra	63	használata.....	75
Ébresztőóra (kód: 8-1)	64	Tartozékok és akkumulátorok	76
Óra beállítása (kód: 8-2)	65	Kezelés és karbantartás	77
Dátumbeállítás (kód: 8-3).....	65	Fontos biztonsági	
12. Hangbeállítás	66	tudnivalók	79
Csengetés módja (kód: 9-1)	66		
Csengőhang (kód: 9-2)	66		
Hangszerkesztő (kód: 9-3)	67		
Új csengőhangok			
létrehozása.....	67		
Csengőhangok fogadása.....	69		
Csengetés hangereje			
(kód: 9-4)	69		
Üzenetjelző hang (kód: 9-5)	69		

Biztonságunk érdekében



Olvassuk el az alábbi egyszerű alapszabályokat.

Be nem tartásuk veszélyekkel járhat, sőt törvénytörő lehet. A kézikönyvben mindezekről bővebb útmutatást is találhatunk.



AZ ÚTON ELSŐ A BIZTONSÁG

Kézi telefonkészüléket ne használjunk vezetés közben; előbb álljunk meg a járművel.



INTERFERENCIA

A rádiótelefonok interferencia-érzékenyek, ami időnként a teljesítmény romlását okozhatja.



KÓRHÁZBAN KAPCSOLJUK KI

Tartsuk be a vonatkozó előírásokat és szabályokat. Orvosi berendezések közelében kapcsoljuk ki a telefont.



REPÜLŐGÉPEN KAPCSOLJUK KI

A rádiótelefonok interferenciát okozhatnak. Repülőgépen tilos használni őket.



TANKOLÁSKOR KAPCSOLJUK KI

Ne használjuk a telefont üzemanyagtöltő állomásokon. Üzemanyagok vagy vegyszerek közelében ne telefonáljunk.



ROBBANTÁSI MUVELETEK HELYSZÍNÉN KAPCSOLJUK KI

Ne használjuk a telefont olyan helyen, ahol robbantást készítenek elő. Ügyeljünk a korlátozásokra, és tartsuk be az érvényes szabályokat és előírásokat.



MEGFELELŐ HASZNÁLAT

A telefont csak normál helyzetben (a fülünkhöz tartva) használjuk. Feleslegesen ne érnünk az antennához.



SZAKSZERŰ SZERVIZ

A készülék üzembe helyezését és javítását csak szakképzett szolgáltató végezheti.



TARTOZÉKOK ÉS AKKUMULÁTOROK

Csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat és akkumulátorokat alkalmazzunk. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.






CSATLAKOZÁS MÁS KÉSZÜLÉKHEZ

Más eszközökhöz való csatlakoztatás előtt, a biztonsági előírások megismerése érdekében, olvassuk el a másik készülék ismertetőjét is. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.





MÁSİK ELŐFIZETŐ FELHÍVÁSA

Kapcsoljuk be a telefont és ellenőrizzük, hogy működik-e. Üssük be a kívánt számot a terület kódjával együtt, majd nyomjuk meg a  (Hívás) gombot. A beszélgetés végén nyomjuk meg a  (Vége) gombot. A hívások fogadása a  (Válaszol) gomb lenyomásával történik.





SEGÉLYKÉRŐ HÍVÁSOK

Kapcsoljuk be a telefont és ellenőrizzük, hogy működik-e. Tartsuk lenyomva a  gombot kétszer néhány másodpercig, hogy a kijelző tartalma törödjön. Üssük be a segélyszolgálat számát, majd nyomjuk meg a  (Hívás) gombot. Adjuk meg a tartózkodási helyünket. Ne szakítsuk meg a kapcsolatot, amíg fel nem szólítanak rá.

A csomagban lévő matricák

A matricák fontos információkat tartalmaznak a készülék javításával és ügyféltámogatással kapcsolatosan.

A  matricát ragasszuk a használati utasítás 2. oldalára.

A  matricát ragasszuk a csomagban található Nokia Club Invitation Card (Nokia klub meghívó kártya).

Biztonsági kód

A biztonsági kód gyári beállítása 12345. Változtassuk meg a kódot a (lásd 'Elérési kódok módosítása', 58. oldal) és az új kódot tartsuk biztonságos helyen, a telefontól külön.

Hálózati szolgáltatások

A jelen tájékoztatóban ismertetett rádiótelefon használata csak a GSM 900 és GSM 1800 hálózaton megengedett.



Megjegyzés: A kétsávós működés hálózattól függő tulajdonság. Ellenőrizzük a helyi szolgáltatónál, hogy előfizethetünk-e és használhatjuk-e ezt a funkciót.


A tájékoztatóban ismertetésre kerülő lehetőségek egy része úgynevezett hálózati szolgáltatás, amit a telefonhálózat üzemeltetője biztosít ügyfelei számára. E szolgáltatásokat csak akkor vehetjük igénybe, ha előfizetünk rájuk, s a hálózat üzemeltetőjétől megkapjuk az alkalmazásukra vonatkozó instrukciókat.


1. A telefon

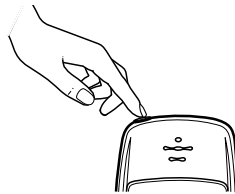
Ez a fejezet a telefon gombjait és kijelzőjének tartalmát mutatja be. A műveletek részletes leírása a használati utasítás későbbi pontjaiban található.

A gombok használata



Főkapcsoló



A telefon tetején található  gomb lenyomásával és nyomvatartásával telefonon be- és kikapcsolható.

A  gomb a telefon csengetés módjának beállítására is szolgál a különböző környezetekhez, illetve a világítás átmeneti bekapcsolására.




Számgombok




A  -  gombok lehetővé teszik számok és betűk beírását.

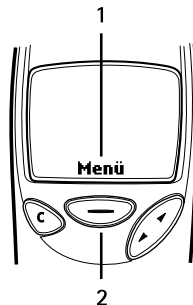
A  és  gombok a speciális célt szolgálnak.

Navi gomb


A telefon legtöbb funkcióját a kijelző alatt (2) lévő Nokia Navi™  gombbal lehet aktivizálni.


A gomb hatása változó, pillanatnyi jelentését a fölötte látható felirat (1) mutatja.

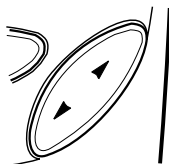
A használati utasításban a  szimbólumok mindig a pillanatnyi funkciót megadó feliratokkal együtt szerepelnek, pl.  (**Menü**) vagy  (**Indít**).





A léptetőgombok

Üres kijelző mellett a  gombbal a telefonkönyvben tárolt neveket és hívószámokat lehet megjeleníteni.

A  gombbal az utoljára hívott számok listáját tudjuk lekérdezni.



Amikor a menüben vagyunk, a gombokkal a menük és a beállítások között lehet keresni.

Amikor egy nevet vagy telefonszámot viszünk be, vagy egy szöveges üzenetet írunk, a  gomb balra, a  gomb jobbra mozgatja a kurzort.

Beszélgetés közben e gombok a hangerő szabályozására használhatók.

A C gomb

Egy név vagy telefonszám beírásakor: a kurzortól balra álló karakter törlése. Lenyomva tartva törli az összes karakter a kijelzőről.

A menürendszerben: Visszatérés egy almenüből az előző menüsintre. Lenyomva tartva kilép a menürendszerből.



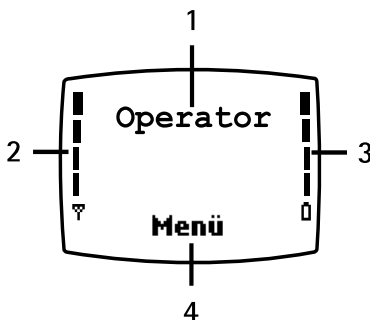
Bejövő hívás esetén: visszautasítja a bejövő hívást.

A kijelző tartalma

A kijelző jelzései a telefon pillanatnyi műveleit mutatják.

Az itt ismertetett jelzések akkor láthatók, ha a telefon üzemkész, de még semmit sem írtunk a kijelzőre. Ezt az állapotot az 'üres kijelzőnek' is szokás nevezni.

További alapvető jelzések részletes leírása a használati utasítás későbbi pontjaiban található.



1. Azt jelzi, hogy az adott pillanatban melyik telefonhálózaton használjuk a készüléket.
2. A telefonhálózat rádiójeleinek erőssége a tartózkodási helyünkön. Minél magasabb az oszlop, annál erősebbek a jelek.
3. Az akkumulátor töltöttségi szintje. Minél magasabb az oszlop, annál magasabb a töltöttségi szint.
4. A Nokia Navi™ (☺) gomb pillanatnyi jelentése.

2. A telefon használatba vétele

Mielőtt a telefont használatba vennénk, be kell helyoznünk a SIM kártyát és ezután be kell illeszteni és fel kell tölteni az akkumulátort.

A SIM kártya behelyezése

A telefon csak érvényes miniatűr SIM kártyával használható. A kártyát a hálózat működtetőjétől vagy a hálózati szolgáltatótól kapjuk.

A SIM kártya használata

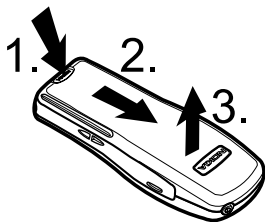
- A miniatűr SIM kártyákat tartsuk kisgyermek számára elérhetetlen helyen.
- A SIM kártya és az érintkezői könnyen sérülnek karcolásoktól vagy hajlítástól, ezért óvatosan bánjunk vele a behelyezéskor vagy, amikor kivesszük.

A SIM kártya behelyezése a telefonba

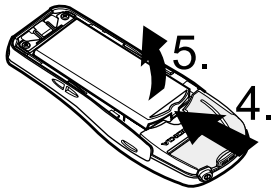
- Mielőtt behelyoznénk a SIM kártyát, győződjünk meg arról, hogy a telefon ki van kapcsolva, majd távolítsuk el az akkumulátort.

Az akkumulátor eltávolítása:

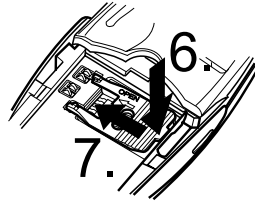
A hátlap alján nyomjuk meg a zár nyelvét (1), a borítót csúsztassuk a telefon teteje felé (2), majd emeljük le a hátlapot (3).



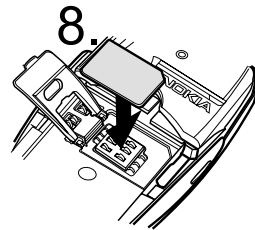
Az akkumulátor tetején nyomjuk meg a zár nyelvét a telefon alja felé (4) és emeljük ki az akkumulátort (5).



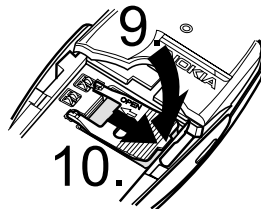
A SIM kártya fedelének kilazítása: A fedél barázdált végénél nyomjuk meg (6), csúsztassuk az OPEN (nyitva) felirat felé (7), majd emeljük fel.



A SIM kártya behelyezése: Helyezzük a SIM kártyát a telefonba (8). Győződjünk meg arról, hogy a SIM kártyát megfelelően helyeztük be és az arany érintkezők a telefon érintkezői felé állnak.

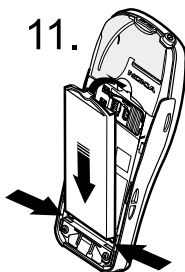


A SIM kártya tartó fedél lezárása: A fedél rovátkolt végét toljuk a telefon felé (9) és a fedelet csúsztassuk az OPEN (nyitva) felirattal ellenkező irányba (10) amíg meg nem szorul.

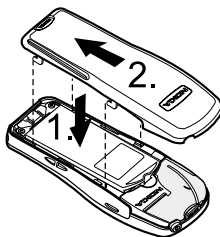


Az akkumulátor behelyezése:

Az akkumulátorok alján lévő füleket illesszük a telefon megfelelő réseihez és helyezzük az akkumulátort a telefonba, miközben az akkumulátor tetején lévő zárat nyomva tartjuk.



A hátlap négy fülét illesszük a telefon megfelelő réseibe (1), a hátlapot nyomjuk a telefon felé, majd zárjuk vissza a hátlapot (2).

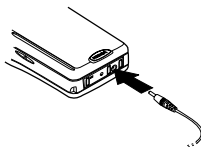


Az akkumulátor töltése



Megjegyzés: Ne töltsük az akkumulátort ha a hátlapot vagy az előlapot, vagy mindkettőt előzőleg eltávolítottuk.

1. A töltő kábelét csatlakoztassuk a telefon aljába.
2. A töltőt csatlakoztassuk a váltakozó áramú hálózati feszültségre.
Az akkumulátor indikátora oszlopa görögni kezd.



- A telefon a töltés alatt is használható, ha be van kapcsolva.
- Ha az akkumulátor teljesen le van merülve, eltarthat néhány percig, míg a töltés kijelző megjelenik.
- A töltési idő függ a használt töltő típusától és attól, hogy az akkumulátor mennyire van lemerülve. A telefonnal szállított

akkumulátor töltése maximum hat órát vehet igénybe az ACP-7 töltő használatával.


3. Amikor az akkumulátor elérte a teljes töltöttségi szintet a jelzőoszlop nem mozog tovább.
4. Csatlakoztassuk le a töltőt a váltakozó áramú hálózati feszültségről és a telefonról.

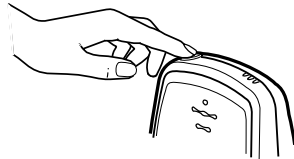
Ha a *Nincs töltés* felirat látható, a töltés megszakadt. Várjunk egy rövid ideig, csatlakoztassuk le a töltőt, csatlakoztassuk vissza és próbálkozzunk újra. Ha még mindig nem sikerül a töltés, forduljunk a márkakereskedőkhöz.


Az akkumulátorok használatának részletes leírása a használati utasítás 75. oldalán található.

A telefon be- és kikapcsolása


Bekapcsolás

Egy másodpercig tartssuk lenyomva a  gombot.



Ha a telefon a PIN kódot kéri: Írjuk be a PIN kódot (a kijelzőn csak csillagok **** jelennek meg) és nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Lásd még: 'PIN kód lekérdezése' az 56. oldalon és a 'Hozzáférési kódok' a 73. oldalon.

Ha a telefon a biztonsági kódot kéri: Írjuk be a biztonsági kódot (a kijelzőn csak csillagok **** jelennek meg) és nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Lásd még: 'Telefon biztonság' az 56 oldalon és a 'Hozzáférési kódok' a 73. oldalon.

Normál helyzet: Használatkor, más telefonokhoz hasonlóan, tartssuk a készüléket a vállunk fölött.



Megjegyzés: A telefon csak felhelyezett előlappal és a hátlappal használjuk.




Tippek a hatékony üzemeltetéshez:

A telefon egy beépített antennával rendelkezik (lásd: ábra) Más rádió adó-vevőkhöz hasonlóan, lehetőleg ne érnünk a bekapcsolt telefon antennájához. Az antenna megérintése a hangminőség romlását okozhatja, s a telefon esetleg a szükségesnél magasabb energiaszinten fog üzemelni.







Figyelmeztetés! Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Kikapcsolás

Egy másodpercig tartasuk lenyomva a  gombot.




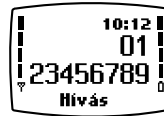
Tipp: Alternatív megoldásként, üres kijelző mellett nyomjuk meg röviden a  gombot, a  és  gombokkal válasszuk ki a *Kikapcsol!* parancsot, majd nyomjuk meg az  (OK) gombot.


3. Alapfunkciók

Hívószámok tárcsázása


1. Írjuk be a hívószámot a körzetszámmal együtt. A **Menü** szó helyén a **Hívás** felirat jelenik meg.

A hibákat a  gombbal javíthatjuk, amely a kurzortól balra álló számjegy törlésére használható.



2. Nyomjuk meg a  (**Hívás**) gombot, és várjunk, amíg a hívott fél válaszol. A **Hívás** felirat helyett most a **Vége** szó kerül a kijelzőre.





3. A beszélgetés végén (vagy a hívás megszakításához) nyomjuk meg a  (**Vége**) gombot.





Megjegyzés: Ha a telefont PPH-1 autós készlettel használjuk, úgy a kihangosítást kikapcsolhatjuk a telefon lecsatlakoztatásával a PPH-1 készletről.

A kihangosítás bekapcsolásához csatlakoztassuk vissza a PPH-1 készletet a telefonba.

Nemzetközi hívások

1. Nyomjuk meg kétszer a  gombot. (Az így bevitt + jel a nemzetközi beszélgetések kódját helyettesíti).
2. Írjuk be az ország kódját, a körzetszámot, majd magát a hívószámot.
3. Nyomjuk meg a  (**Hívás**) gombot.

A hangerő beállítása





A hangszóró hangerejét beszélgetés közben lehet beállítani. A hangerő a  gombbal növelhető, a  gombbal pedig csökkenthető.



Az utolsó szám újrahívása

A telefon az utoljára hívott (vagy hívni próbált) nyolc számot a memóriájában tárolja. Lásd még: 'Tárcsázott hívások (kód: 3-3)' az 50. oldalon.




Az utoljára hívott számok valamelyikének újrahívása:

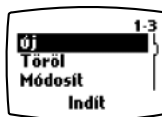
1. Az utoljára hívott számok listájának megjelenítéséhez (üres kijelző mellett) nyomjuk meg egyszer a  gombot.
2. A  és  gombokkal válasszuk ki a keresett számot.
3. Nyomjuk meg a  (**Hívás**) gombot.











A telefonkönyvben tárolt számok hívása

Ha a telefonkönyvben eltároltunk egy telefonszámot, akkor a hozzá tartozó név használatával tárcsázni tudjuk.

1. Nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot (üres kijelző mellett).
2. Nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot (amikor a *Phone book* felirat látható).
3. Nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot (amikor az *Search* parancs látható).






4. Írjuk be a keresett név első betűjét (a  -  gombok használatával), majd nyomjuk meg az  (OK) gombot. Például, az első "S" betűvel kezdődő nevet a  gomb négyseri, gyors lenyomásával hívhatjuk elő meg. A 4. lépés nem kötelező, el is hagyható.
5. A  és  gombokkal keressük meg a kívánt nevet. A hívószámot a  gomb tartós lenyomásával lehet megjeleníteni.
6. Nyomjuk meg a  (Hívás) gombot.



A telefonszámok névvel történő elmentéséhez, lásd: 25. oldal.




Gyors keresés


Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  gombot. A kijelzőn megjelenik a telefonkönyvben tárolt első név (és/vagy a megfelelő telefonszám). Írjuk be a kívánt név első betűjét, majd a  és  gombokkal keressük meg.

Gyorshívásos tárcsázás

Ha a  -  gombok közül valamelyikhez már hozzárendeltünk egy telefonszámot (lásd: 36. oldal), akkor azt az alábbiak szerint tárcsázhatjuk:






- Üres kijelző mellett nyomjuk meg a kívánt gyorstárcsázó gombot, majd a  (Hívás) gombot.
- Ha a *Gyorshívásos tárcsázás* funkció be van kapcsolva (lásd: 53. oldal):
Üres kijelző mellett, a kívánt gyorstárcsázó gombot nyomjuk meg és tartjuk lenyomva amíg a hívás elindul.









Megjegyzés: A  gomb megnyomása és lenyomva tartása a hangpostafiókot hívja.



Új hívás kezdeményezése beszélgetés közben

A telefon lehetővé teszi két hívás egy időben történő lebonyolítását (hálózati szolgáltatás).

1. Nyomjuk meg a  gombot. A  gomb felett látható **Vége** szó helyén az **Opciók** felirat jelenik meg.
2. Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki az *Új hívás* parancsot, nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot, írjuk be a telefonszámot vagy keressük ki a telefonkönyvből, majd nyomjuk meg a  (**Hívás**) gombot.

A folyamatban lévő beszélgetés tartásba kerül. Az aktív beszélgetést a  a tartotta pedig a  jelzi.

3. Váltás a két hívás között: Nyomjuk meg a  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki a *Felcserél* parancsot, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.
4. Az aktív beszélgetés befejezése: Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki az *E hívás törlése* parancsot, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot. A tartott hívás válik aktívvá.

Mindkét beszélgetés befejezése: Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki a *Mindent bontja* parancsot, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.

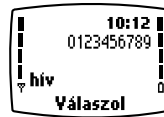
Hívások fogadása


Külső hívás esetén a telefon hangjelzést ad, fényei fillogni kezd és a megfelelő szöveg jelenik meg a kijelzőn.

Ha a hálózat nem tudja azonosítani a hívó felet a *Hívás* felirat jelenik meg a kijelzőn.




Ha a hívó fél azonosítható, a hívó fél telefonszáma (vagy a neve, ha eltároltuk a telefonkönyvbe) és a *Hív* felirat jelenik meg a kijelzőn.




1. A hívás fogadásához nyomjuk meg a  (**Válaszol**) gombot.



Megjegyzés: Ha a bejövő hívást egy másik telefonszámról irányították át, a > jel is megjelenhet a *Hívás* vagy a *Hív* felirat után (hálózati szolgáltatás).

2. A beszélgetés befejezéséhez nyomjuk meg a  (**Vége**) gombot.

Hívás visszautasítása

Ha nem akarjuk fogadni a hívást, nyomjuk meg a  gombot. A hívó fél a "vonal foglalt" hangjelzést hallja. Ha a *Átírányít, ha foglalt* átírányítási opció be van kapcsolva (lásd: 59. oldal), a hívást a telefon átírányítja pl. a hangpostafiók számára.


Új hívás fogadása beszélgetés közben

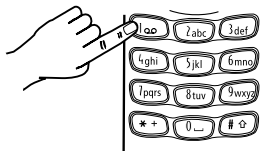
Ha a *Hívásvárakoztatás kérése* funkció be van kapcsolva (lásd: 54. oldal), a telefon rövid sípoló hanggal és a megfelelő szöveg megjelenítésével jelzi az új bejövő hívást.


Ugyanúgy járjuk el min a beszélgetés közbeni hívás esetén, azonban most a *Válaszol* opciót jelöljük ki. A híváslistában a várakozó hívást a ■■■ jelzi.




Hangüzenetek meghallgatása

A hangüzenetek meghallgatása:


1. Üres kijelző mellett, a hangpostafiók hívásához nyomjuk meg és egy másodpercig tartjuk lenyomva a  gombot.



Ha a telefon a hangpostafiók számát kéri, írjuk be és nyomjuk meg az  (OK) gombot. Lásd még: 'Hangpostafiók száma (kód: 2-6)' a 48. oldalon.

2. Halgassuk meg a kapott üzenete(ke)t.
3. A hívás befejezéséhez nyomjuk meg a  (Vége) gombot. Ha a kijelzőre bármilyen karaktert írtunk a  gombbal töröljük le, és ezután nyomjuk meg a  (Vége) gombot.



Megjegyzés: Ha a **Hallgat** felirat látható a  gomb felett, a hangpostafiókat hívhatjuk e gomb megnyomásával.


A billentyűzár bekapcsolása

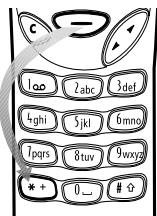
A billentyűzár megakadályozza a gombok véletlen lenyomását mondjuk akkor, ha a telefont zsebbe vagy kékításkába tesszük.

A zár bekapcsolása:

Nyomjuk meg az  (Menü) gombot, majd a gyorsan a  gombot.

Amikor a billentyűzet zárva van:



- A **→0** jelzés látható
- Bejövő hívásokat a  (Válaszol) gomb megnyomásával fogadhatunk.







Megjegyzés: A telefonba előre beprogramozott segélykérő szám (112) a billentyűzár bekapcsolása esetén is felhívható. A szám csak akkor válik láthatóvá, ha az összes számjegyet beírtuk.

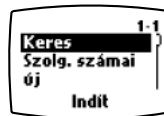
A zár kikapcsolása:



Nyomjuk meg a  (**Kiold**) gombot, majd gyorsra a  gombot.

Telefonszámok tárolása nevekkel



Új név és telefonszám tárolása a telefonkönyvbe:


1. Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot (a *Telefonkönyv* felirat jelenik meg), majd az  (**Indít**) gombot.



2. A  gombbal lépünk az *Új* parancsra, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.
3. A kijelzőn megjelenik a *Név:* felirat. Írjuk be a kívánt nevet
















- A  -  gombokkal írjuk be a kívánt karaktereket: a gombon látható első betűhöz egyszer, a másodikhoz kétszer (mielőtt a kurzor újra megjelenne), és így tovább.


Például, az "S" betű beírásához nyomjuk meg négyszer egymás után a  gombot.

Vegyük figyelembe, hogy több karakter áll rendelkezésre, mint ami a gombokon látható.


- A következő karakter bevitele a villogó kurzor megjelenése után lehetséges.


4. A név szerkesztése során az alábbiak szerint járunk el:
- Szóköz beviteléhez nyomjuk meg a  gombot.
 - Írásjelek (mint a . , ? vagy !) beviteléhez nyomjuk meg a  gombot.
 - A nagy- és kisbetűs írásmód közti váltáshoz röviden nyomjuk meg a  gombot. Az éppen érvényes módot az *ABC* vagy *abc* felirat jelzi.
 - Szám beírásához nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a gombot, melyen a kívánt szám szerepel.
 - A betűk és számjegyek bevitele közötti váltáshoz nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a  gombot. Amikor számjegyek írhatók be, a *123* felirat látható.
 - A kurzor balra, illetve jobbra mozgatásához nyomjuk meg a  vagy  gombokat.
 - A kurzortól balra álló karakter törléséhez nyomjuk meg a  gombot.
 - A kijelző teljes törléséhez nyomjuk meg és tartjuk lenyomva  gombot.
 - Speciális karakterek beírásához nyomjuk meg a  gombot (a *? !@* felirat jelenik meg), a  és  gombokkal keressük meg a kívánt karaktert, majd nyomjuk meg a  (**Beszúr**) gombot.
5. A név beírása után nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.
6. A kijelzőn megjelenik a *Szám:* felirat. Írjuk be a névvel eltárolandó körzetszámot és a telefonszámot.



A hibák javítás a  gomb megnyomásával lehetséges, mely törli a kurzortól balra lévő karaktert.








Tipp: Ha a telefonszámot külföldön is használni kívánjuk, akkor a körzetszám és a telefonszám elé tegyünk egy + jelet (a  gomb kétszeri lenyomásával).

7. A telefonszám beírása után nyomjuk meg a  (**OK**) gombot. A név és a telefonszám bekerült a telefonkönyvbe.










Gyors mentés

Név és telefonszám tárolása a telefonkönyv menübe való belépés nélkül:

1. Üres kijelző mellett írjuk be a telefonszámot.
2. A  és  gombokkal keressük meg a  gomb **Mentés** funkcióját.
3. Nyomjuk meg a  (**Mentés**) gombot.
4. Írjuk be a nevet és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.

A csengőhang kiválasztása (kód: 9-2)

A bejövő hívások csengőhangjának kiválasztása:



1. Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot.
 2. A  és  gombokkal válasszuk ki a *Hangbeállítás* parancsot, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.
 3. Jelöljük ki a *Csengőhang* parancsot és nyomjuk meg az  (**Indít**).
 4. Válasszuk ki a kívánt csengőhangot (a telefon meg is szólaltatja a hangot). A hangot az  (**OK**) gombbal lehet beállítani.
 5. A  gomb tartós lenyomásával lépünk ki a menüből.
- Lásd még: 'Csengőhang' a 66. oldalon.

A hangjelzések körülményekhez igazodó beállítása

E művelettel a pillanatnyi körülményekhez igazíthatjuk az összes hangjelzést. Ez egyszerűvé teszi a hangjelzések beállítását a különböző körülményekhez (pl. utcai tevékenységek vagy tárnyalások).




Megjegyzés: Ha a telefont a PPH-1 autós-készlethez vagy a HDC-5 fejhallgatóhoz csatlakoztatjuk, akkor ez a művelet nem hajtható végre.

1. Üres kijelző mellett nyomjuk meg röviden a (Ⓜ) főkapcsolót.
2. A  és  gombokkal jelöljük ki az alábbi opciók egyikét:

Kikapcsol!: A telefon kikapcsolása.

Egyedi: Gyári beállítás, mely a **Hangbeállítás** menüben szereplő beállításokat alkalmazza (lásd: 66. oldal).

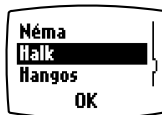
Néma: Az összes hangjelzés kikapcsolása.

Üres kijelző mellett a  jelzés látható.

Halk: A hívásokat és a szöveges üzenetek érkezését egy rövid sípolás jelzi.




Hangos: a hívásokat a legnagyobb hangerővel megszólaló Csengetés jelzi.

3. A kiválasztott beállítást az  (OK) gomb megnyomásával lehet aktivizálni.



Tipp: A hangjelzések beállítása a főkapcsoló és a szám gombok használatával

Üres kijelző mellett nyomjuk meg röviden a Ⓜ gombot, majd két másodpercen belül a következő szám gombok

valamelyikét:  : **Egyedi**,  : **Néma**,  : **Halk**,

 : **Hangos**.


4. A menük használata

A telefon funkciók egy egész készletével rendelkezik, melyek segítségével a saját igényünk szerint testre szabhatjuk a telefon működését.

A menüket és almenüket a parancslisták lapozásával vagy a menü kódjának beírásával lehet elérni.


A menüfunkciók kiválasztása



A menüfunkciók kiválasztása léptetéssel

1. A menürendszerbe való belépéshez nyomjuk meg a  (Menü) gombot.




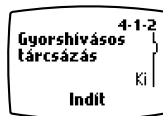
2. A  és  gombokkal jelöljük ki a kívánt főmenüt, pl. *Beállítások*.



3. Lépjünk a menübe az  (Indít) gombbal.

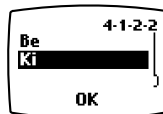
4. Ha a menü almenüket is tartalmaz, keressük meg a kívánt almenüt a  és  gombokkal (pl. *Hívásbeállítások*).




5. Lépjünk be az almenübe az  (Indít) gombbal. Ha az almenü is almenükből áll (pl. *Gyorshívásos tárcsázás*), ismételjük meg a 4. és 5. lépéseket.



6. A  és  gombokkal jelöljük ki a kívánt beállítást (pl. *K1*).




7. Az új beállítást az  (OK) gomb megnyomásával lehet megerősíteni.





A menüfunkciók kiválasztása kóddal

A menük elemei (menük, almenük és az egyes beállítások) a numerikus kódokkal rendelkeznek, melyek a menübe való belépésre és a funkciók felhívására is használhatók. A kód mindig a kijelző jobb felső sarkában látható.





1. Nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot.
2. Üssük be gyorsra (három másodpercen belül) az alkalmazandó menü kódját.
Adjuk meg a kívánt almenü kódját is.
3. Írjuk be három másodpercen belül a beállítás kódját.

A gombok lenyomásakor hallható hangjelzést például a következőképpen lehet kikapcsolni:

Nyomjuk meg a  (**Menü**),  (*Hangbeállítás*),
 (*Nyomógombhangerő*), majd a  (*Ki*) gombokat.

Kilépés a menüfunkciókból

Az előző menüsintre történő visszatéréshez nyomjuk meg a  gombot vagy a menüből való kilépéshez nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a  gombot.

A menüfunkciók listája

- | | |
|------------------------------|------------------------------------|
| 1 Telefonkönyv | 2 Válasz útvonala |
| 1 Keres | ugyanaz |
| 2 Szolg. számai ¹ | 6 Hálózati hírszolgálat |
| 3 Új | 7 Hangpostafiók száma ⁴ |
| 4 Töröl | 3 Hívásinfó |
| 5 Módosít | 1 Nem fogadott hívások |
| 6 Hang a névhez | 2 Fogadott hívások |
| 7 Tétel küldése | 3 Tárcsázott hívások |
| 8 Beállítások | 4 Híváslisták törlése |
| 1 Nézet | 5 Hívásidőtartam kijelzése |
| 2 Memória állapota | 1 Utolsó hívás időtartama |
| 9 Gyorshívások | 2 Összes hívás időtartama |
| 2 Üzenetek | 3 Bejövő hívások időtartama |
| 1 Bejövő postafiók | 4 Kimenő hívások időtartama |
| 2 Kimenő postafiók | 5 Számlálók nullázása |
| 3 Üzenetek írása | 6 Hívásköltség kijelzése |
| 4 Képzüzenetek | 1 Utolsó hívás költsége |
| 5 Üzenetek beállításai | 2 Összes hívás költsége |
| 1 1 csomag ² | 3 Számlálók nullázása |
| 1 Üzenetközpont száma | 7 Hívásköltség beállításai |
| 2 Üzenet típusa | 1 Költségek értékhatára |
| 3 Üzenet érvényessége | 2 Költségkijelzés |
| 2 Általános ³ | 8 Előfizetett egységek |
| 1 Kézbesítések jelentései | |

¹ Csak akkor használható, ha a SIM kártya biztosítja.

² A csomagok száma a SIM kártya típusától függ. Az egyes csomagok külön almenükként jelennek meg és tetszőleges nevük lehet.

³ A menü kódja a csomagok számától is függ.

⁴ Nem jelenik meg, ha a hangpostaszámot nem tárolta el hálózat üzemeltetője vagy a szolgáltató a SIM kártyán.

- | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>4 Beállítások</p> <p>1 Hívásbeállítások</p> <p>1 Automata újrahívás</p> <p>2 Gyorsívásos tárcsázás</p> <p>3 Hívásvárakoztatás kérése</p> <p>4 Saját szám elküldése</p> <p>5 Használatban</p> <p>6 Automata hívásfogadás *</p> <p>2 Telefon beállítása</p> <p>1 Nyelv</p> <p>2 Adóközvet-információ</p> <p>3 Indítási üzenet</p> <p>4 Hálózatválasztás</p> <p>5 Világítás **</p> <p>6 Értesítés SIM-szolgáltatásról</p> <p>3 Biztonsági beállítások</p> <p>1 PIN-kód kérése</p> <p>2 Számkorlátozás</p> <p>3 Zárt csoport</p> <p>4 Telefonbiztonság</p> <p>5 Elérési kódok módosítása</p> <p>4 Gyári beállítás visszaállítása</p> | <p>5 Átirányítás ¹</p> <p>1 Minden beszélgetést átirányít</p> <p>2 Átirányít, ha foglalt</p> <p>3 Átirányít, ha nincs válasz</p> <p>4 Átirányít, ha nem elérhető</p> <p>5 Átir. ha ki van kapcsolva vagy nem fogadhat</p> <p>6 Minden átirányítás törlése</p> <p>6 Játékok</p> <p>7 Számológép</p> <p>8 Óra</p> <p>1 Ébresztőóra</p> <p>2 Óra beállítása</p> <p>3 Dátumbeállítás</p> <p>9 Hangbeállítás</p> <p>1 Csengetés módja</p> <p>2 Csengőhang</p> <p>3 Hangszerkesztő</p> <p>4 Csengetés hangereje</p> <p>5 Üzenetjelző hang</p> <p>6 Nyomógombhangerő</p> <p>7 Figyelmeztető és játékhang</p> <p>10 SIM szolgáltatások ²</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

¹ Azok az átirányítási opciók, melyeket a hálózat üzemeltetője támogat nem jelennek meg minden esetben.

² Csak akkor jelenik meg, ha a SIM kártya biztosítja. E menü neve és tartalma a SIM kártyától függ.

* Csak akkor jelenik meg ha a telefont PPH-1 autóskészlethez vagy HDC-5 fejhallgatóhoz.



** Csak akkor jelenik meg ha a telefont PPH-1 autóskészlethez.

5. A telefonkönyv használata

Telefonkönyv menü funkcióval






- hívószámokat és neveket tárolhatunk a SIM kártya memóriájába
- különbözőképpen kezelhetjük a tárolt neveket és telefonszámokat

Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, majd az  (**Indít**) gombot.

A menüfunkciókra vonatkozó általános információkért lásd: 29. oldal.



Megjegyzés: A telefonkönyvbe történő belépéshez egy beszélgetés közben nyomjuk meg a  gombot, melynek hatására a  gomb feletti szöveg **Opciók** felirattá változik, nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, és jelöljük ki a *Telefonkönyv* parancsot.


Név és hívószám visszakeresése a telefonkönyvből (kód: 1-1)

A telefonkönyvben szereplő nevek és számok visszakeresése (pl. híváshoz) a *Keres* funkcióval lehetséges.

Lásd még 'A telefonkönyvben tárolt számok hívása' a 20. oldalon.

A szolgáltató számainak hívása (kód: 1-2)

E funkció lehetővé teszi, hogy a szolgáltatónk bizonyos számait könnyen és egyszerűen felhívhassuk. A menü csak akkor jelenik meg, ha a szolgáltató hívószámai rajta vannak a SIM kártyánkon.

Jelöljük ki a kívánt telefonszámot, majd nyomjuk meg a  (Hívás) gombot.

Nevek és hívószámok bevitele a telefonkönyvbe (kód: 1-3)

E funkció új nevek és telefonszámok bevitelét teszi lehetővé a telefonkönyvbe. Bővebb információért lásd: 25. oldal.

A telefon olyan SIM kártyák alkalmazását teszi lehetővé, melyeken legfeljebb 250 telefonszám és név tárolható. A telefonszámok és nevek a telefonkönyvben tárolható maximális száma a SIM kártyától függ.

Nevek és telefonszámok törlése a telefonkönyvből (kód: 1-4)



A *Töröl* funkció a telefonkönyvben lévő nevek és telefonszámok egyenkénti (válasszuk ki az *Egyenként* parancsot) vagy teljes (*Mindent törli*) törlésére használható.

A telefonkönyvben lévő nevek és telefonszámok módosítása (kód: 1-5)

A *Módosít* funkció a telefonkönyvben lévő nevek és hívószámok megváltoztatására használható. Részletekért lásd: 'Telefonszámok tárolása nevekekkel' a 25. oldalon.



Csengetés mód hozzárendelése egy telefonszámhoz (kód: 1–6)

Hang a névhez funkcióval beállíthatjuk, hogy a telefon egy bizonyos telefonszámról érkező hívás esetén meghatározott csengőhangot adjon.

Válasszuk ki egy nevet vagy telefonszámot a telefonkönyvből és nyomjuk meg a  (Hozzárendel). Jelöljük ki a kívánt csengőhangot (*Alapbeállítás*, a kijelölt hang a 9-2 menüben) majd nyomjuk meg a  (OK) gombot.



Név és telefonszám elküldése (kód: 1–7)

A *Tétel küldése* parancs lehetővé teszi, hogy a telefonkönyvünkben szereplő neveket és telefonszámokat ("névjegyeket") elküldhessük egy másik telefonszámra.



Válasszuk ki a *Tétel küldése* parancsot, lapozunk a továbbítandó névhez és telefonszámhoz, majd nyomjuk meg a  (Küldés) gombot. Írjuk be a címzett hívószámát vagy keressük ki a telefonkönyvből, majd nyomjuk meg az  (OK) gombot.

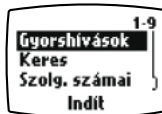
Név és telefonszám fogadása

Ha a telefonra telefonszám és a hozzátartozó név érkezik, üzenetet jelző hangot hallunk és a kijelzőn megjelenik *Névjegykártya érkezett* üzenet.

A telefonszámot és a nevet megjeleníthetjük, elmenthetjük, vagy törölhetjük az  (Opciók) gomb megnyomásával, a kívánt funkció kiválasztásával, majd az  (OK) gomb megnyomásával.

Telefonszám hozzárendelése egy gyorstárcsázó gombhoz (kód: 1-9)

A számgombok bármelyike  -  beállítható úgy, hogy gyorstárcsázó gombként működjenek.




A *Gyorshívások* funkcióval a kívánt telefonszámot hozzárendelhetjük az egyik ilyen gombhoz.


1. Válasszuk ki a kívánt gombot és nyomjuk meg a

 **(Hozzárendel)** gombot.




Megjegyzés: Hozzárendel felirat akkor is látható, ha a gyorshívó gombhoz a telefon automatikusan rendelt egy hívószámot.

2. Keressük meg a telefonkönyvben a kívánt nevet és/vagy hívószámot, majd nyomjuk meg az  **(OK)** gombot.

Ha egy gombhoz korábban hozzárendeltünk egy hívószámot, úgy azt az  **(Opciók)** gomb lenyomása után és a kívánt funkció kiválasztásával lekérdezhethetjük, másosíthatjuk vagy törölhetjük.

A gyorstárcsázó gombok használata

Üres kijelző mellett nyomjuk meg a kívánt gyorstárcsázó gombot, majd a  **(Hívás)** gombot.

Vagy, ha a 'Gyorshívásos tárcsázás' be van kapcsolva (lásd 53. oldal): üres kijelző mellett nyomjuk meg és tartuk lenyomva a kívánt gyorstárcsázó gombot amíg a hívás el nem kezdődik.

További telefonkönyv funkciók (Beállítások – kód: 1–8)

A telefonkönyv szabad memóriájának lehívása (Memória állapot)

Ellenőrizhetjük, hogy hány név és telefonszám tárolható még, és hányat tároltunk el eddig a telefonkönyvbe.

A tárolt nevek és telefonszámok megjelenítésének meghatározása

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy az alábbi módok valamelyike szerint jelenítse meg a telefonkönyvben tárolt telefonszámokat és neveket ('nézet típusok'):

Névlista: Egyszerre három név megjelenítése.

Név és szám: Egy név és egy hívószám megjelenítése.



Nagy betű: Egy név nagy betűvel történő megjelenítése.

6. Szöveges és hangüzenetek

Az *Üzenetek* menüben


- elolvashatunk és írhatunk maximum 160 karakterből álló szöveges üzeneteket (SMS)
- hangpostafiók számot tárolhatunk el
- használhatjuk a szolgáltató által biztosított hálózati hírszolgálatot




Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (Menü) gombot, lapozzunk az *Üzenetek* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.


A menü funkciókkal kapcsolatos általános információkért lásd: 29. oldal.

Szöveges üzenet jelzések











a  szimbólum látható folyamatosan, amikor szöveges üzenetünk érkezett.

a  szimbólum villog, amikor nincs már több hely új üzenetek tárolására. A *Töröl* paranccsal a *Bejövő postafiók* menüben (kód: 2-1) törölhetjük a régi üzeneteket.

Üzenetek elolvasása (Bejövő postafiók – kód: 2-1)

Ha új szöveges üzenetünk érkezett, akkor üres kijelző mellett az üzentet száma és az *...üzenet érkezett* felirat, és a  szimbólum látható a kijelzőn.

Az üzenetek megtekintése:

1. Az üzenetek azonnali megtekintéséhez nyomjuk meg az  (**Olvas**) gombot. Az üzenetek későbbi megtekintéséhez nyomjuk meg a  gombot és lépünk be a *Bejövő postafiók* menübe (kód: 2-1).
2. A  és  gombokkal válasszuk ki a kívánt üzenetet, majd nyomjuk meg az  (**Olvas**) gombot. Az el nem olvasott üzenetek a  szimbólummal vannak jelölve.
3. A  és  gombokkal végiglapozhatjuk az üzeneteket.
4. Egy üzenet olvasása közben az alábbi funkciókat használhatjuk. Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki a kívánt funkciót, majd nyomjuk meg az  (**OK**) gombot. A rendelkezésre álló funkciók:



Töröl: Az üzenet törlése.

Válasz: Lehetővé teszi válasz küldését az üzenet küldőjének.


Módosít: Az üzenet megváltoztatása.

Számmásoló: Kiemeli a telefonszámot az üzenetből tárcsázáshoz vagy tároláshoz.

Továbbküld: Továbbküldi az üzenetet a kívánt telefonszámra.

Adatok: Megjeleníti az üzenet küldőjének a nevét és telefonszámát, az küldéshez használt üzenetközpont számot és az üzenet fogadásának dátumát és időpontját.

Eltárolt üzenetek megtekintése (Kimenő postafiók – kód: 2-2)

Ha az *Üzenetek írása* menüben (kód: 2-3) eltároltunk egy szöveges üzenetet, úgy azt megtekinthetjük a *Kimenő postafiók* menüben (kód: 2-2). Az  (**Opciók**) gomb megnyomása ugyanazon funkciók felhívását teszi lehetővé mint a *Bejövő postafiók* menüben (kód: 2-1), kivéve a *Válasz* és az *Adatok* parancsot.


Üzenetek megírása és elküldése (kód: 2-3)



Ezzel a menüvel maximum 160 karakter hosszú üzeneteket írhatunk és szerkeszthetünk.

Az üzenetek írására két módszer van: a mobiltelefonoknál hagyományosan használt módszer és egy úgy nevezett "predektív szövegbevitel".




Egy üzenet elküldése előtt, győződjünk meg arról, hogy az üzenetközpont szám el van tárolva a telefonba (lásd 'Üzenetközpont szám', 46. oldal). Ezt a számot a hálózati szolgáltatótól kapjuk.



Megjegyzés: Ahhoz, hogy bármikor kilépjünk a prediktív vagy a hagyományos szövegbevitel üzemmódból, kétszer nyomjuk meg a és tartsuk lenyomva a  gombot.

Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, válasszuk ki a *Kilépés* parancsot és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.



Alap lépések

1. Az *Üzenetek* menüben, a  vagy  gomb használatával keressük meg az *Üzenetek írása* parancsot és nyomjuk meg a  (**Indít**) gombot.


2. Egy üzenet írása.

Használhatjuk a hagyományos szövegbevitel írás módszerét vagy az predektív szövegbevitel írást. Részletes információkért lásd az alábbi részeket.

A még felhasználható karakterek száma a kijelző jobb felső sarkában látható.

3. Miután befejeztük az üzenet írását, nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot az alábbi funkciók megjelenítéséhez. Válasszuk ki a kívánt funkciót és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.

Küldés: Ezzel a paranccsal küldhető el az üzenet. Írjuk be a címzett telefonszámát (vagy keressük elő a telefonkönyvből) és


nyomjuk meg az  (OK) gombot. Az üzenet az Üzenetek beállításai menü (kód: 2-5) 1. csomag beállítása szerint kerül elküldésre.

Spec. küldés: Lehetővé teszi az 1. csomagtól eltérő csomag kiválasztását (lásd: 46. oldal).



Mentés: Az üzenetet elmenti a Kimenő postában (kód: 2-2).

Kijelző törlése: Törli az üzenet összes karakterét.


Hagyományos szövegbevitel használata

Mielőtt elkezdjük az üzenet írását, ellenőrizzük, hogy a  jel látható-e a kijelző tetején. Ez a jel mutatja, hogy a hagyományos szövegbevitel írásthasználjuk.

1. Üzenet írása.

Minden egyes karakter beírásához nyomjuk meg a  -  gombot közül a megfelelőet annyiszor, ahányszor szükséges: Egyszer az első karakterhez, kétszer a másodikhoz (mielőtt a kurzor megjelenik), és így tovább.



Például, az "S" betű beírásához, a  gombot nyomjuk meg gyorsan, négyyszer egymás után.

Bővebb információkért lásd: 'Telefonszám tárolása névvel' a 25. oldalon.

2. Az üzenet elküldéséhez nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Küldés* vagy a *Spec. küldés* parancsot.

Predektív szövegbevitel írás használata

Az predektív szövegbevitel a szöveg gyors bevitelét teszi lehetővé.


A hagyományos szövegbevitellel ellentétben ezzel a módszerrel csak egyszer kell lenyomni a betűket tartalmazó gombot.



Ez a beviteli módszer egy beépített szótárt használ, amelybe új szavakat is vihetünk fel.








Megjegyzés: A prediktív szövegbevitel nem mindegyik nyelv esetén áll rendelkezésre, melyeket a kijelző szövegeihez állítunk be.



Szavak írása az predektív szövegbevitel használatával




Mielőtt elkezdjük az üzenet írását, ellenőrizzük, hogy a  jel látható-e a kijelző tetején. Ez a jel mutatja, hogy az előrejelző szövegírást használjuk.





1. Az  -  gombok használatával kezdjük el egy szó bevitelét. Mindegyik gombot egyszer nyomjuk le a kívánt betűhöz.


Például, a 'nokia' szó beírásához nyomjuk meg a   
  gombokat. A beírt karakterek aláhúzva jelennek meg.

Minden gombnyomáskor a szó megváltozik. Ezért ne vegyük figyelembe, hogy mi jelenik meg a kijelzőn, amíg nem fejeztük be az egész szó beírását.


- A kurzortól balra álló karakter töréséhez nyomjuk meg a  gombot.
- A karakter betűnagyságának megváltoztatásához nyomjuk meg a  gombot.
- Egy szám beszúrásához nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a megfelelő gombot.




Több szám beszúrásához nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a  gombot és írjuk be a számokat. Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az  (Opciók)gombot, válasszuk ki a *Számot beszúr parancsot*, írjuk be a számokat és nyomjuk meg az  (OK) gombot.



- Egy jel beszúrásához nyomjuk meg és tartjuk lenyomva a  gombot, a  vagy  gombok használatával válasszuk ki a kívánt jelet, majd nyomjuk meg a  (Használ) gombot.

Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az  (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Jel beszúrása* parancsot. Válasszuk ki a kívánt karaktert és nyomjuk meg a (Használ) gombot.


2. Miután befejeztük a szó beírását, ellenőrizzük, helyes-e a szó.



Ha a szó helyes: Nyomjuk meg a  gombot és írjuk be a következő szót.

Ha a szó nem helyes: Többször nyomjuk meg a  gombot, amíg a kívánt szó meg nem jelenik. Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az  (Opciók) gombot, válasszuk ki a *Találatok* opciót, válasszuk ki a kívánt szót és nyomjuk meg a  (Használ) gombot.

Ha a ? karakter jelenik meg a szó után: Nincsen több olyan szó a szótárban, amely megfelelne a beírt betűknek. A kívánt szó felvitele a szótárba: Nyomjuk meg a  (Írásfigyelés) gombot, a hagyományos szöveg írás alkalmazásával írjuk be a szót és nyomjuk meg az  (OK) gombot.





Tipp: A  gomb kétszer történő megnyomásával válthatunk a prediktív és a hagyományos szövegbevitel között.

3. Egy írásjel beszúrásához többször nyomjuk meg a  gombot, amíg a kívánt jel meg nem jelenik.
4. Miután befejeztük az üzenet beírását nyomjuk meg az  (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Küldés* vagy a *Spec. küldés* parancsot.

Új szó felvitele a szótárba


Ha nincsen szó aláhúzva, az alábbi módon új szót vihetünk fel a szótárba:

1. Nyomjuk meg az  (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Szó beszúrása* parancsot.
2. Hagyományos szövegbevitellel írjuk be a szót és nyomjuk meg a  (OK) gombot.






Megjegyzés: Amikor a szótár telitődik, az új szó a szótárba a legrégebben felvitt szó helyére kerül.

Összetett szavak írása

Ahelyett, hogy egy egész összetett szót íránk be egyszerre, először bevihetjük az első felét a  gombok megnyomásával, majd beírhatjuk a második felét.

A nyelv megváltoztatása vagy a prediktív szövegbevitel kikapcsolása

1. Az *Üzenetek írása* menüben nyomjuk meg az  (Opciók) gombot.
2. Válasszuk ki a szótárt és nyomjuk meg az  (OK) gombot.
3. Az alábbi két lépés között választhatunk:

Ha meg akarjuk változtatni a prediktív szövegbevitel által használt nyelvet: Válasszuk ki a kívánt nyelvet és nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Ha ki akarjuk kapcsolni a prediktív szövegbevitelt: Válasszuk ki a *Szótár ki parancsot és nyomjuk meg az*  (OK) gombot.




Képüzenetek (kód: 2-4)



A telefon lehetővé teszi olyan szöveges üzenetek elküldését, melyek képeket tartalmaznak. Ezeket az üzeneteket képes üzeneteknek hívják. Számos előre eltárolt képes üzenet van a telefonban.




Megjegyzés: Ez a funkció csak akkor használható, ha azt a hálózat üzemeltetője vagy a szolgáltató támogatja.

Egy képes üzenet fogadása esetén:








- Az üzenet azonnali megtekintéséhez:
Nyomjuk meg a  (Megnéz) gombot. Az üzenet olvasása közben elmenthetjük azt a  (Mentés) gomb megnyomásával. Az üzenetet a  gomb kétszeri megnyomásával törölhetjük.

- Az üzenet későbbi megtekintéséhez ebben a menüben:
Először nyomjuk meg a  gombot, majd az  (OK) gombot az üzenet elmentéséhez.

Az üzenet későbbi megtekintése ebben a menüben:

Az  (Opciók) gomb megnyomása lehetővé teszi ugyanazon funkciók elérését mint a *Bejövő posta* (kód: 2-1) menüben szereblőkét, kivéve: *Válasz*.

Képes üzenet küldése

1. A *Képzüzenetek* menüben válasszuk ki az ott található képek egyikét és nyomjuk meg a  (Megnéz) gombot.
2. Ha a megejelített kép az, amelyik el akarjuk küldeni, nyomjuk meg az  (Opciók) gombot, válasszuk ki a *Szöveg írása* opciót és nyomjuk meg az  (Indít) gombot.
Ha a megjelenített kép nem az, amelyiket el akarjuk küldeni, nyomjuk meg a  gombot és ismételjük meg az 1. lépést.
3. Üzenet írása.
Ha elküldés előtt az egész üzenetet meg akarjuk tekinteni, nyomjuk meg az  (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Megnéz* opciót.
4. Nyomjuk meg az  (Opciók) gombot, válasszuk ki a *Küldés* opciót és nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Csak azok a telefonok képesek a képes üzenetek fogadására és megjelenítésére, melyekben a *Képzüzenetek* funkció rendelkezésre áll.



Megjegyzés: Mindegyik képes üzenet számos szöveges üzenetből áll. Ezért egy képes üzenet elküldése többbe kerülhet mint egy szöveges üzenet elküldése.

Mivel a képes üzenetek a telefonban vannak eltárolva, azok nem tekinthetők meg akkor, ha a SIM kártyát egy másik telefontal használjuk.

Üzenetek beállításai (kód: 2-5)


1 csomag (kód: 2-5-1) ¹

A beállítás csoport vagy "csomag" olyan beállítások gyűjteménye, melyek a szöveges üzenetek elküldéséhez szükségesek.

Megtehetjük például, hogy egy szöveges üzenetet faxként küldünk el (ha ezt a szolgáltatónk is lehetővé teszi), úgy, hogy egyszerűen kiválasztjuk azt a csomagot, melyben előzőleg meghatároztuk a fax üzenetek továbbításának megfelelő beállításokat.

Mindegyik csomag egy almenüvel rendelkezik, ahol az alábbiakban leírt beállításokat megváltoztathatjuk.

Üzenetközpont száma

A szöveges üzenetek elküldéséhez használt üzenetközpont telefonszáma. Ezt a számot a szolgáltatótól kapjuk. Írjuk be a számot vagy módosítsuk a korábban megadottat, majd nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Üzenet típusa

Utasíthatjuk a hálózatot, hogy a *Szöveg* típusú üzeneteket *E-mail*, *Fax* vagy *Személyhívó* formában továbbítsa (hálózati szolgáltatás).

A konvertált üzenetek fogadásához a címzettnek megfelelő készülékkel kell rendelkeznie pl. faxgép.

Üzenet érvényessége

Beállíthatjuk, hogy üzeneteink mennyi ideig maradjanak az üzenetközpontban (hálózati szolgáltatás).

¹ A csomagok száma a SIM kártya típusától függ.

Általános (kód: 2-5-2) ¹

Az Általános almenüben lévő beállítások az összes kimenő üzenetre vonatkoznak, függetlenül a kiválasztott csomagtól.

Kézbesítés jelentései

E funkcióval azt kérhetjük, hogy a hálózat küldjön visszajelzéseket a szöveges üzenetek továbbításáról (hálózati szolgáltatás).

Válasz útvonal ugyanaz

E funkcióval előírhatjuk, hogy az üzeneteinkre küldött válasz a saját üzenetközpontunkon át érkezzenek (hálózati szolgáltatás).

Hálózati hírszolgálat (kód: 2-6)

E hálózati szolgáltatás révén különféle, például az időjárásra vagy a közúti forgalomra vonatkozó információkat kaphatunk (hálózati szolgáltatás).

A lehetséges témakörökről és azok azonosító kódjairól a szolgáltatótól kérjük bővebb felvilágosítást.

A *Be* opció alkalmazása esetén a hálózat folyamatosan küldeni fogja az aktív témakörökre vonatkozó üzeneteket. A *Tartalom* funkció a telefonhálózat által biztosított témakörök lekérdezésére használható.

Ha a kiválasztottuk a *Témák* funkciót, a témákat megjelölhetjük aktívkén vagy inaktívként, új témát vehetünk fel, vagy módosíthatjuk, illetve törölhetjük a listán szereplő témákat.


A *Nyelv* paranccsal az üzenetek nyelvét lehet beállítani. A telefon csak a kiválasztott nyelven érkező üzeneteket fogadja.

¹ E menü kódszáma a rendelkezésre álló csomagok számától függ. Ebben az esetben egy csomag áll rendelkezésre.

Hangpostafiók száma (kód: 2-7)

A hangpostafiókunkon a bennünket hívó felek üzeneteket hagyhatnak, melyeket később meghallgathatunk (hálózati szolgáltatás).

Ebbel a manübel a hangpostafiókunk hívószámát tárolhatjuk. Írjuk be a számot (melyet a szolgáltatótól kapunk) és nyomjuk meg az

 (OK) gombot.

Mindegyik telefonvonal saját hangpostafiók számmal rendelkezik (lásd 54. oldal).

A hangüzenetek meghallgatásához lásd 24. oldal.





Megjegyzés: Ez a menü nem áll rendelkezésre ha a hangpostafiók hívószámát a SIM kártyán tárolta a szolgáltató vagy a telefonhálózat üzemeltetője.

7. A hívásinfó használata

A *Hívásinfó* menüben hozzáférhetünk a telefon által automatikusan tárolt hívószámokhoz és megtekinthetjük a hívások időtartamát, illetve költségeit.



Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (Menü) gombot, lapozzunk a *Hívásinfó* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Az opciók használata a 3-1 – 3-3 menükben:

Az alábbi opciók, melyek az  (Opciók) gomb megnyomásával érhetők el, a következő műveleteket teszik lehetővé:

- egy tárolt hívószám módosítása, megjelenítése, vagy tárcsázása
- a hívás időtartamának megtekintése
- a hívószám tárolása a telefonkönyvben
- a hívószám törlése a híváslistából (nem a telefonkönyvből)

Nem fogadott és fogadott hívások


A telefon nyilvántartja a nem fogadott és fogadott hívásokat, ha:

- a hálózat lehetővé teszi a hívó fél telefonszámának megjelenítését a hívás fogadója számára
- a telefon be van kapcsolva és a hálózati szolgáltatás területén van

Nem fogadott hívások (kód: 3-1)

Ezzel a funkcióval megjeleníthető az utolsó nyolc olyan telefonszám, amelyről valaki sikertelenül próbált hívni bennünket.



Tipp: Ha a telefon nem fogadott hívást jelez, akkor a hívók listája a  (Lista) gombbal is megjeleníthető. A korábban tárolt hívószámok is megjelennek.

Fogadott hívások (kód: 3-2)

Ezzel a funkcióval megjeleníthető az utolsó nyolc olyan telefonszám, amelyről valaki sikeresen hívott bennünket.

Tárcsázott hívások (kód: 3-3)

Ezzel a funkcióval megjeleníthető az utolsó nyolc olyan telefonszám, amelyeknek hívását megkíséreltük.

Híváslisták törlése (kód: 3-4)

Ezzel a funkcióval a 3-1 - 3-3 menüben szereplő hívószámokat lehet törölni.

Ezek a telefonszámok akkor is törlésre kerülnek, ha:

- a telefont egy olyan SIM kártya alkalmazásával kapcsoljuk be, mely nem az öt utoljára használt kártyák egyike
- megváltoztatjuk a *Telefonbiztonság* beállítását (lásd 57. oldal).

Hívásidőtartam kijelzése (kód: 3-5)

Ebben a menüben megtekinthetjük a kimenő és bejövő hívások hozzávetőleges időtartamát.

Az ún. számlálót nullázhatjuk a **Számlálók nullázása** paranccsal (kód: 3-5-5). Ehhez a biztonsági kód szükséges. A SIM kártya cseréje nem nulláz minden számlálót.



Megjegyzés: A szolgáltató által ténylegesen számlázott hívási idő a hálózat jellemzőitől, az alkalmazott kéréstől, illetve más tényezőktől is függhet.

Hívásköltség kijelzése (kód: 3-6)

E hálózati szolgáltatással az utolsó, illetve az összes korábbi hívás hozzávetőleges költségét lehet lekérdezni (feltéve, ha e funkció használatát a hálózat is lehetővé teszi).

A költségek a **Költségkijelzés** funkcióban (kód: 3-7-2) meghatározott egységekben jelennek meg.

A költségek minden SIM kártyára vonatkozóan külön-külön jelennek meg.



Megjegyzés: A hívásokért és más szolgáltatások igénybevételéért a szolgáltatótól ténylegesen kapott számlák tartalma a hálózat jellemzőitől, az alkalmazott kéréstől és adótételektől, illetve más tényezőktől is függhet.

Hívásköltségek beállításai (kód: 3-7)

Költségek értékhatára

Ezzel a funkcióval korlátozhatjuk a hívások költségét egy bizonyos számlázott összegig (hálózati szolgáltatás).



A funkció aktivizálása után számlázott hívásokat csak a beállított értékhatár eléréséig kezdeményezhetünk és fogadhatunk.

Az értékhatár beállításához szükség lehet a PIN2 kódra.

Költségkijelzés

A telefon kijelzi a hátralévő beszélgetési időt hívási egységekben vagy egy meghatározott pénznemben. A hívási egységek tényleges árát a szolgáltatótól tudjuk meg.

E funkcióba történő belépéshez szükség lehet a PIN2 kódra.

Ha kiválasztottuk a *Pénznem* parancsot, írjuk be a hívásegység árát, nyomjuk meg az  (OK) gombot, írjuk be a pénznem nevét, majd nyomjuk meg újra az  (OK) gombot.

Előfizetett egységek (kód: 3-8)

Ebben a menüben megtekinthetjük és beállításokat végezhetünk az ki előre fizetett SIM kártyákra vonatkozóan. Az előre kifizetett SIM kártya használata esetén, csak akkor kezdeményezhetünk hívásokat, ha a SIM kártyán elég kredit egység van.




Megjegyzés: Ez a lehetőség nem mindegyik hálózaton áll rendelkezésre. Forduljunk a helyi szolgáltatóhoz.

A *Előfizetett egységek* funkció lehetővé teszi a hátralévő kredit egységek megjelenítését üres kijelző mellett.

Maradék egységek megjeleníti a hátralévő kredit egységek számát.

Utolsó használat költsége megjeleníti az előző hívásra vonatkozó információkat.

Feltöltés állapota információkat jelenít meg a kredit egységekre vonatkozóan, beleértve a kredit egységek feltöltésének utolsó dátumát és időpontját. A  (Tovább) gomb megnyomásával megjeleníthető a kredit egységek érvényességének végső dátuma.



8. A telefon testre szabása

A *Beállítások* menüben megváltoztathatjuk a

- hívásbeállításokat (kód: 4-1)
- általános telefon beállításokat (kód: 4-2)
- biztonsági beállításokat (kód: 4-3)



A menü beállításokat visszaállíthatjuk az eredeti értékeikre a *Gyári beállítás visszaállítása* funkció (kód: 4-4) használatával.

Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, lapozunk a *Beállítások* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.



A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Hívásbeállítások (kód: 4-1)


Automata újrahívás

E funkció bekapcsolása esetén a telefon a sikertelenül hívni próbált számokat legfeljebb tízszer automatikusan újratárcsázza.

Gyorshívásos tárcsázás

E funkció bekapcsolása esetén, a gyorstárcsázó gombokhoz  -  rendelt telefonszámok a megfelelő számgombok tartós lenyomásával közvetlenül tárcsázhatók.



Megjegyzés: Az  gomb lenyomva tartásával a hangpostafiók hívható.

Hívásvárakoztatás kérése

E funkció bekapcsolása esetén a hálózat beszélgetés közben is jelezni fogja a a bejövő hívásokat egy sípolással és a megfelelő szöveg villogtatásával a kijelzőn (hálózati szolgáltatás).

Saját szám elküldése

E hálózati szolgáltatással meghatározhatjuk, hogy a telefonszámunk megjelenjen-e vagy sem a hívott fél kijelzőjén. Az *Alapértelm.* opció azt az állapotot (*Be* vagy *Ki*) állítja vissza, melynek használatáról korábban megállapodtunk a szolgáltatóval.

Használatban

A hívások kezdeményezéséhez kiválaszthatjuk a kívánt telefonvonalat (1 vagy 2) vagy megakadályozhatjuk a vonal választást (hálózati szolgáltatás).

A 2. vonal kiválasztási lehetőségéhez elő kell fizetnünk erre a szolgáltatásra. Amikor a 2. vonal van kiválasztva a kijelző jobb felső sarkában **2** látható.

Mindkét vonalon beérkező hívásokra válaszolhatunk a kiválasztott vonaltól függetlenül.

A vonal választás engedélyezéséhez (*Szabad*) vagy megakadályozásához (*Letiltva*) a PIN2 kódra van szükség.



Tipp: Üres kijelző mellett a  gomb tartós lenyomásával válthatunk a két vonal között.

Automata hívásfogadás

Ez a funkció csak akkor használható, ha a telefont PPH-1 autóskészlethez vagy HDC-5 fejhallgatóhoz csatlakoztattuk.

Bekapcsolása esetén a telefon az első csengetés után automatikusan fogadja a bejövő hívásokat. A funkció csak akkor használható, ha az autós készlet gyújtásérzékelővel is el van látva, és a gyújtás be van kapcsolva.

Ez a funkció nem használható, ha a csengőhang *Ki* van kapcsolva a 'Csengetés módja' menüben (kód: 9-1).

Telefon beállítása (kód: 4-2)

Nyelv

Beállíthatjuk a kijelzőn megjelenő szövegek nyelvét.

Az *Automata* opció alkalmazása esetén a telefon a SIM kártyán lévő információk alapján választ nyelvet.

Ez a beállítás a nevek tárolásakor és a szöveges üzenetek írásakor rendelkezésre álló karaktereket is meghatározza.

Adóközvet-információ

E menüvel azt kérhetjük, hogy a telefon jelezze, ha Micro Cellular Network (MCN) technológiát alkalmazó hálózaton használjuk (hálózati szolgáltatás). Ilyen hálózatokon a helyi hívások olcsóbbak lehetnek.

Indítási üzenet

A telefon bekapcsolásakor megjelenő rövid üzenetet adhatjuk meg.

Hálózatválasztás

Beállíthatjuk, hogy a készülék automatikusan kiválassza a tartózkodási helyünkön elérhető hálózatok valamelyikét (gyári beállítás), vagy a hálózatok listájából manuálisan kiválaszthatjuk a kívánt hálózatot.

A manuális mód esetén, az alkalmazandó hálózat és a saját szolgáltatónk között ún. barangolási megállapodásnak kell érvényben lennie (pl. az üzemeltetővel, aki a telefonunkban használt SIM kártya), különben a telefon a *Hozzáférés elutasítva* üzenetet írja a kijelzőre.

A telefon mindaddig manuális módban marad, amíg a beállítást meg nem változtatjuk, vagy nem teszünk új SIM kártyát a készülékbe.

Világítás

A funkció a kijelző és a billentyűzet világításának ki- és bekapcsolására szolgál. Csak akkor használható, ha a telefont PPH-1 autóskészlethez.

Értesítés SIM-szolgáltatásról

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy kijeljeze (*Kijelezve*) vagy nem mutassa (*Elrejtve*) a SIM kártya szolgáltatások használatának visszaigazololó üzeneteit. Lásd még: 'SIM szolgáltatások' a 70 oldalon.

Biztonsági beállítások (kód: 4-3)

A telefon összetett, a készülék és a SIM kártya jogosulatlan használatát megakadályozó biztonsági rendszerrel rendelkezik.

PIN-kód kérése

Előírhatjuk, hogy a telefon minden bekapcsolásakor a SIM kártya PIN kódjának megadását kérje. E funkció eléréséhez a PIN kód megadása szükséges.




Megjegyzés: Egyes SIM kártyák a funkció kikapcsolását nem teszik lehetővé.

Számkorlátozás

A kimenő hívásokat előre megadott számok csoportjára korlátozhatjuk - feltéve, hogy e funkció alkalmazását a SIM kártya lehetővé teszi. E funkció eléréséhez a PIN kód megadása szükséges.

E funkció bekapcsolása esetén, csak azokat a számokat hívhatjuk, melyek szerepelnek a tárcsázható telefonszámok listáján vagy az első (néhány) számjegyük megegyezik a listán szereplőkkel.

A *Számok* funkcióval lekérdezhethetjük a telefonszámokat (*Keres*) és új számokat vihetünk fel a listába (*Új*), illetve törölhetjük az egész listát (*Mindent törli*).

A **Keres** funkcióval módosíthatjuk, törölhetjük, vagy hívhatjuk a megjelenített telefonszámot az  (**Opciók**) gomb lenyomásával, majd a kívánt opció kiválasztásával.




Megjegyzés: A hívásokat korlátozó biztonsági funkciók (számkorlátozás) alkalmazása esetén bizonyos segélykérő számok (pl. 911, 112, vagy más, hivatalos segélykérő telefonszámok) egyes hálózatokon továbbra is felhívhatók.

Zárt csoport

Meghatározhatunk emberek egy csoportját, akiket hívhatunk és aiktól hívást fogadhatunk (hálózati szolgáltatás).

Az **Alapértelm.** opció azt a csoportot állítja vissza, melynek használatáról a SIM kártya tulajdonosa korábban megállapodott a szolgáltatóval.

E funkció beállításához ismernünk kell a kívánt csoport index számát. Ezt a számot a szolgáltatótól kapjuk.

Ha kiválasztottunk egy csoportot, üres kijelző esetén a  szimbólum és az adott csoport index száma látható a kijelzőn.



Megjegyzés: A hívások zárt felhasználói csoportokra való korlátozása esetén bizonyos segélykérő számok (pl. 911, 112, vagy más, hivatalos segélykérő telefonszámok) egyes hálózatokon továbbra is felhívhatók.

Telefonbiztonság

A **Be** opció alkalmazása esetén a készülék új SIM kártya behelyezésekor a biztonsági kód megadását kéri.

(Ez esetben az "új SIM kártya" olyan kártyát jelent, amely nem a telefonban, öt utoljára használt kártyák egyike.)

E funkció elérése csak a biztonsági kód beírása után lehetséges.

Lásd még 'A telefon be- és kikapcsolása' a 17. oldalon és 'Hozzáférési kódok' a 73. oldalon.



Megjegyzés: Ha megváltoztatjuk ezt a beállítást, a 3-1 - 3-3 menükben az összes híváslista törlésre kerül.

Elérési kódok módosítása

A következő hozzáférési kódokat változtathatjuk meg: biztonsági kód, PIN kód, PIN2 kód. A kódok csak 0 és 9 közé eső számjegyekből állhatnak.

A telefon előbb az érvényes kód, majd az új kód kétszeri megadását kéri.



Megjegyzés: A véletlen hívások elkerülése érdekében ne használjunk olyan kódokat, melyek hasonlítanak a segélyhívó számokra, mint pl. a 112.

Gyári beállítás visszaállítása (kód: 4-4)

A menü beállítások visszaállíthatók az eredeti értékeikre. A funkció végrehajtásához meg kell adnunk a biztonsági kódot.



E funkció megváltoztatása nincs hatással az alábbi funkciókra:

- a telefonkönyvben (kód: 1) tárolt nevek és telefonszámok
- üzenetek (kód: 2)
- a 'Hívásinfó' menüben (kód: 3) tárolt adatok
- átirányítás (kód: 5)

9. Átírányítás

Az *Átírányítás* menü használatával a bejövö hívásokat a hangpostafiókunkba vagy egy másik hívószámra átírányíthajtuk (hálózati szolgáltatás).



Belépés a menübe: Üres kijelző mellett, nyomjuk meg a  (Menü), lapozunk az *Átírányítás* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Az alkalmazható átírányítási módok

1. Az alábbi opciók közül válasszunk ki egyet:¹

Minden beszélgetést átírányít

Átírányít, ha foglalt

A telefon átírányítja a hívást, ha egy hívás van folyamatban vagy, ha visszautasítjuk a hívást.

Átírányít, ha nincs válasz

A telefon átírányítja a hívást, ha nem fogadjuk.

Átírányít, ha nem elérhető

A telefon átírányítja a hívást ha nem fogadjuk, ha a telefon ki van kapcsolva, vagy a hálózati szolgáltatás területén kívül van.

*Átír. ha ki van kapcsolva vagy nem fogadhat*A telefon átírányítja a hívást ha nem fogadjuk, ha a telefon foglalt, ki van kapcsolva, vagy a hálózati szolgáltatás területén kívül van.

¹ Azok az átírányítási opciók, melyeket a hálózat üzemeltetője támogat nem jelennek meg minden esetben.

Minden átirányítás törlése


Az összes érvényben lévő átirányítást kikapcsolja. Az opció kiválasztása esetén az alábbi lehetőségek állnak rendelkezésre.


2. A kijelölt opciót kapcsoljuk be (**Bekapcsol**) vagy kapcsoljuk ki (**Töröl**), ellenőrizzük aktuális állapotát (**Állapot**), vagy késleltessük (ez utóbbi nem áll rendelkezésre mindegyik átirányítási opciónál).




3. Ha a **Bekapcsol** parancsot választottuk, adjuk meg, hová irányítsa át a telefon a bejövő hívásokat (hangpostafiók vagy egy másik telefonszám).



Ha az **Állapot** parancsot választottuk, a  (**Szám**) gomb megnyomásával a telefonszám jeleníthető meg, ahová a hívásokat átirányítottuk.


Az  (**Adatok**) gomb megnyomásával (amennyiben ez rendelkezésre áll) és a **Késleltet** parancs kiválasztásával az idő jeleníthető meg, ami után a hívások átirányításra kerülnek.

Egyszerre több átirányítási opció is működhet.

Ha az összes hívást átirányítjuk, a  jelzés látható üres kijelző esetén.

Mindkét telefonvonal saját átirányítási beállításokkal rendelkezhet. Lásd még 'Használatban' c. pont az 54. oldalon.





Tipp: Bejövő hívás esetén a  gomb megnyomásával a hívás átirányítható, ha az **Átirányít, ha foglalt** opció be van kapcsolva.

10. Játékok

A telefon három játékkal rendelkezik:
Forgatás, *Kígyó*, és *Memória*.








Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, lapozunk a *Játékok* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

A játék opciók használata

Jelöljük ki a kívánt játékot majd az alábbi opciók egyikét:

- *Új játék*: Új játék kezdése.
- *Csúcs*: A játékkal elért legmagasabb pontszám megjelenítése.
- *Szabályok*: A játék rövid ismertetőjének megjelenítése.
- *Szint*: A játék nehézségi szintjének beállítása.
- *Folytatás*: A  és  gombokkal felfüggesztett játék folytatása. A , , vagy  gombok kivételével, bármely gomb lenyomásával elindítható a játék.
- *Utolsó kép*: Befejezett játék utolsó képének ismételt megjelenítése.



FIGYELEM! Ez a funkció csak a telefon bekapcsolása esetén használható. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

11. Számológép és óra

Számológép

A telefon egy négy funkcióval rendelkező számológéppel rendelkezik, amely árfolyamok (közelítő) átszámítására is használható.











Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (Menü) gombot, lapozunk a *Számológép* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Számítások végrehajtása

Egy számítás beírásához az alábbi gombokat használhatjuk:




-  - : Számok beírása.
- : Tizedespont (.) beírása.
- : A kurzortól balra álló szám törlése.
- : Egyszer lenyomva (+) összeadás, kétszer lenyomva (-) kivonás, háromszor (*) összeadás és négyszer (/) osztás. Az  (Opciók) gombot is használhatjuk és kiválaszthatjuk a kívánt műveletet.
- Az eredmény megjelenítéséhez nyomjuk meg az  (Opciók) gombot és válasszuk ki az *Eredmény* parancsot. A  gomb lenyomásával törölhetjük a kijelzőt az új számítás megkezdéséhez.





Megjegyzés: A számológép korlátozott pontosságú és kerekítési hibák léphetnek fel, különösen hosszú számok osztása esetén.

Árfolyamok átszámítása

1. Az árfolyam megadása:

- Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot és válasszuk ki az *Árfolyam* parancsot.
- Válasszuk ki a megjelenő átváltási opciók egyikét. Például, ha Franciaországban élünk és frankot akarunkátváltani finn márkára, válasszuk ki a *Hazai egység a külföldi egységben* parancsot.
- Írjuk be az árfolyamot és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot. A  gomb tizedespontot ír.

2. Átszámítás végrehajtása:

- Írjuk be az átszámítandó összeget.
- Nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot.
- Jelöljük ki a *Hazaiban* vagy a *Külföldiben* parancsot és nyomjuk meg az  (**OK**) gombot. A fenti példa esetén a *Külföldiben* parancsot válasszuk ki, mivel a hazai pénznemet (frank) akarjuk átváltani külföldre (márka).



FIGYELEM! Ez a funkció csak a telefon bekapcsolása esetén használható. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Óra

A telefon egy órával rendelkezik, amely ébresztőórának is használható.




Az óra, üres kijelző esetén a pontos időt mutatja.

Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (**Menü**) gombot, lapozunk az *Óra* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (**Indít**) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Ébresztőóra (kód: 8-1)


A telefon beállítható úgy, hogy egy kívánt időpontban jelzést adjon.

Ha a funkcióba történő belépéskor az ébresztés ki van kapcsolva, írjuk be az ébresztés kívánt időpontját órában és percben, majd nyomjuk meg az  (OK) gombot.




Ha a funkcióba történő belépéskor az ébresztés be van kapcsolva, a *Be* paranccsal beállíthatjuk az ébresztés időpontját vagy a *Ki* paranccsal kikapcsolhatjuk az ébresztést.

A beállított időpontban:

A telefon a *Csengetés hangereje* funkció (lásd 69. oldal) beállításai szerint hangjelzést, és villogó fényjelzést ad, a kijelzőn pedig az *Ébresztés!* üzenet villog. Az ébresztés bármely gomb lenyomásával leállítható.

Egy percnyi folyamatos jelzés után, illetve a  (Szundi) gomb megnyomásakor a jelzések abbamaradnak, majd néhány perc után újramezződnek.



Megjegyzés: Ha a beállított időpontban a telefon ki van kapcsolva, akkor is ébreszt. Ha a  (Szundi) gomb kivételével bármelyik gombot megnyomjuk, a telefon megkérdezi, hogy be akarjuk-e kapcsolni. A bekapcsoláshoz nyomjuk meg az  (Igen) gombot, ha nem akarjuk bekapcsolni a telefont, nyomjuk meg a  gombot. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Óra beállítása (kód: 8-2)

Az idő kijelzését be-, illetve kikapcsolhatjuk, beállíthatjuk a pontos időt, vagy választhatunk a 12 órás és a 24 órás idő formátum között.



Megjegyzés: A pontos időt az akkumulátor kivételekor újra be kell állítani.

Dátumbeállítás (kód: 8-3)



Ezzel a funkcióval az telefon belső órájához a dátumot lehet beállítani.

12. Hangbeállítás

A *Hangbeállítás* menüvel a telefon csengőhangjait lehet beállítani.



Lásd még 'A hangjelzések körülményekhez igazodó beállítása' c. pont a 28. oldalon.


Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (Menü) gombot, lapozzunk a *Hangbeállítás* parancshoz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.

A menü funkciókra vonatkozó általános információkért lásd 29. oldal.

Csengetés módja (kód: 9-1)

E funkció a bejövő hívásokat jelző hang beállítására használható. A lehetőségek a következők: *Csengetés*, *Emelkedő*, *1 csengetés*, *1 sípolás*, *Némaüzem*.



Megjegyzés: Ha a telefont *Némaüzem* módra kapcsoljuk, akkor nem hallható csengőhang, a  jelzés látható a kijelzőn, és az 'Automata hívásfogadás' funkció nem működik.

Csengőhang (kód: 9-2)

Kiválaszthatjuk, hogy bejövő hívás esetén a telefon milyen hangjelzést adjon. Lásd még 'Csengőhang kiválasztása' c. pont a 27. oldalon.

Saját az a csengőhang, amelyet egy másik telefonról kaptunk.

Saját hang az a csengőhang, amelyet a Hangszerkesztő funkció használatával hoztunk létre.


Mindkét telefonvonal a saját csengőhang beállításával rendelkezhet. Lásd még 'Használatban' c. pont az 54. oldalon.

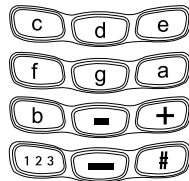
Hangszerkesztő (kód: 9-3)

Létrehozhatunk saját magunk által megírt csengőhangokat. A csengőhang neve a csengőhang lista utolsó tételeként szerepel.






Új csengőhangok létrehozása

E funkcióba történő belépéskor az általunk előzőleg létrehozott csengőhang (ha van ilyen) látható a kijelzőn. Új csengőhang létrehozása vagy régi módosítása:




1. Írjuk be a kívánt hangokat. Például az *f* hangjegy beírásához nyomjuk meg a  gombot (az *f* jelenik meg). A telefon meg is szólaltatja a beírt hangot (kivéve ha a hangjelzések ki vannak kapcsolva).





2. Egy hangjegy jellemzőinek beállítása:

- **Hang hosszúsága:** a  gomb rövidíti (-) és a  gomb megnyújtja (+) a hang vagy szünet hosszúságát. Az alapértelmezett hosszúság 1/4. A hosszúság a hangjegy előtt látható, pl. *16d* egy *d* hang 1/16 hosszúsággal. Egy hangjegy gomb nyomvatartásával a hangot félhosszal nyújthatunk, melyet a hosszúság után lévő pont jelez, pl. *8.a*.
- **Szünet:** a  gomb egy, az előtte álló hang hosszúságával megegyező szünetjelet (azaz pauza) illeszt a hangsorba. A szünetjel alapértelmezett hosszúsága egy negyed (1/4). A szünetet a - karakter jelzi.
- **Oktáv:**  gombbal egy oktávval magasabb hangokat írhatunk be. Az oktávot a hangjegy után lévő szám jelzi (pl. *e1*).
- **Magas:** a  gomb a hangot élessé (ezt a # karakter jelzi a hang előtt), pl. *#f*. A magas kiválasztása nem lehetséges az *e* és a *b* hang esetében.

3. A hangsor módosítása:

- a  és  gombok jobbra, illetve balra mozgatják a kurzort.
- a  gomb a kurzortól ballra lévő hangot vagy szünetjelet törli.

4. Miután befejeztük a hangsor beírását, nyomjuk meg az  (**Opciók**) gombot, jelöljük ki az alábbi funkciók egyikét, majd nyomjuk meg az  (**OK**) gombot.

Lejátszás: Lejátszza a kurzortól balra lévő hangokat.

Mentés: Lehetővé teszi a hangsor elnevezését és a csengőhangok listájába történő bevitelét.

Ütem: A hangsor ütemének kiválasztása (ütem per perc).

Küldés: A hangsor elküldése egy másik telefonnak.

Kijelző törlése: Az összes hang törlése a kijelzőről.

Példa: Íme egy példa egy csengőhangra. Írjuk be a hangjegyeket és a fent leírtak szerint játszuk le. Változtassuk meg a dallam különböző aspektusait (hangjegyek, oktáv, hossz, stb.) és figyeljük meg, milyen hatással vannak a dallamra.

16.a2 16d2 16#f2 16a1 16d2 16#f2 8a2 1- 8-

16.b2 16d2 16#f2 16a1 16d2 16#f2 8a2 1- 8-



16.a2 16e2 16g2 16a1 16e2 16g2 8a2 1- 8-

16.e3 16#f2 16a2 16d2 16#f2 16a2 8d3 1- 8-

FIGYELEM! Ez a funkció csak a telefon bekapcsolása esetén használható. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Csengőhangok fogadása

Ha valaki csengőhangot küld nekünk, üzenetjelző hangot hallunk és a megfelelő szöveg megjelenik a kijelzőn.

A csengőhangot az  (Opciók) gomb megnyomásával, a kívánt funkció kiválasztásával, majd az  (OK) gombt megnyomásával lejátszuk, tároljuk, vagy töröljük.

Csengetés hangereje (kód: 9-4)

Kiválaszthatjuk a csengetés és az üzenetjelző hangok hangerejét.

Üzenetjelző hang (kód: 9-5)

Kiválaszthatjuk, melyik hangjelzés szólaljon meg, amikor szöveges üzenet érkezik a telefonra.

Nyomógombhangerő (kód: 9-6)

A gombok megnyomásakor rövid hangjelzés hallható. Ez a menü a jelzés kikapcsolására, illetve három lehetséges hangerőszint valamelyikének kiválasztására használható.

Figyelmeztető és játékhang (kód: 9-7)



E funkció bekapcsolásakor a telefon bizonyos esetekben hangjelzést ad, például az akkumulátor kimerülésekor vagy, ha a telefon beépített játékaival játsunk.

13. SIM szolgáltatások

A telefonon rendelkezésre álló funkciók mellett a SIM kártya is biztosíthat további szolgáltatásokat, melyeket e menü segítségével érhetünk el.



Ez a menü csak akkor látható, ha a SIM kártya ezt lehetővé teszi. E menü neve és tartalma teljes mértékben a rendelkezésre álló szolgáltatásoktól függ.

Belépés a menübe: Üres kijelző mellett nyomjuk meg a  (Menü) gombot, lapozunk a 10, menühöz, majd nyomjuk meg az  (Indít) gombot.

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy kijelezze vagy nem mutassa a SIM kártya szolgáltatások használatának visszaigazoló üzeneteit. Lásd még: 'Értesítés SIM-frissítésről' az 56 oldalon.






Megjegyzés: A SIM szolgáltatások használatára vonatkozó elérhetőségi és költség információkért forduljunk a SIM kártya értékesítőjéhez pl. hálózat működtetője, szolgáltató vagy másik kereskedő.

14. Referencia információ

DTMF hangok és hálózati kérések küldése





DTMF hangok küldése

A telefon képes DTMF hangok küldésére, melyekkel kommunikálni tud üzenetrögzítővel, számítógépes telefonközpontokkal, stb.

Kezdeményezzünk hívást a hagyományos módon. Nyomjuk meg a , majd az  (Opciók) gombot, és jelöljük ki a *DTMF-küldés* parancsot. Írjuk be a DTMF hangsor vagy keressük ki a telefonkönyvből, majd nyomjuk meg az  (OK) gombot.

Hálózati kérés küldése

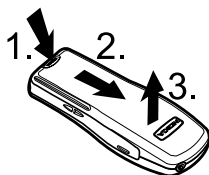
A szolgáltatóknak kéréseket küldhetünk pl. különböző funkciók bekapcsolására.

Kezdeményezzünk hívást a hagyományos módon. Írjuk be a kívánt karaktereket. A  gomb megnyomásával # karaktert és a  gomb megnyomásával * karaktert írhatunk be. Nyomjuk meg az  (Opciók) gombot, és jelöljük ki a *Küldés* parancsot. Az üzenet elküldéséhez nyomjuk meg az  (Küldés) gombot.

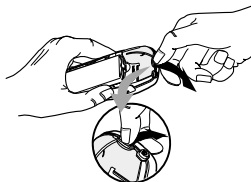
A Nokia Xpress-on™ előlap cseréje

- Az előlap cseréje előtt mindig kapcsoljuk ki a telefon és húzzuk ki a töltő vagy más tartozék csatlakozóját.
- A telefont mindig felhelyezett előlappal tároljuk.
- Olvassuk el figyelmesen a 'Kezelés és karbantartás' c. pontot.

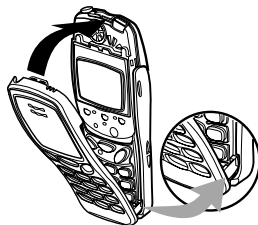
A hátlap eltávolítása: A hátlap alján nyomjuk meg a zár nyelvét (1), a borítót csúsztassuk a telefon teteje felé (2), majd emeljük le a hátlapot (3).



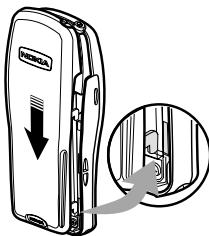
Az előlap eltávolítása: Az előlap tetején lévő zár nyelvét nyomjuk meg és az előlapot óvatosan emeljük le a készülékről.



Az előlap felhelyezése: Az előlap két fülét illesztjük a telefon megfelelő réseibe, az előlap alsó részét nyomjuk a telefon felé, majd zárjuk vissza az előlapot.



A hátlap felhelyezése: A hátlap négy fülét illesztjük a telefon megfelelő réseibe, a hátlapot nyomjuk a telefon felé, majd zárjuk vissza a hátlapot.



Hozzáférési kódok

A különböző hozzáférési kódok alkalmazása a telefon és a SIM kártya jogosulatlan használatának megakadályozásához nyújtanak segítséget.




A hozzáférési kódokat (a PUK és a PUK2 kódok kivételével) az [Elérési kódok módosítása](#) menüvel lehet módosítani (lásd 58. oldal).

Biztonsági kód (5 számjegy)

A biztonsági kód a telefon jogosulatlan használatának megakadályozására szolgál (lásd 'Telefonbiztonság' c. pont a 57. oldalon). A kódot tartsuk titokban, biztonságos helyen, a telefontól külön.

PIN kód (4 – 8 számjegy)

A PIN (Personal Identification Number = személyazonosító szám) a SIM kártya jogosulatlan használatának megakadályozására szolgál. A PIN kódot általában a SIM kártyához kapjuk. Lásd még 'PIN kód lekérése' c. pont az 56. oldalon.

Ha egymás után háromszor rossz PIN kódot adunk meg, a SIM kártya hozzáférhetetlenné válik. Írjuk be a PUK kódot és nyomjuk meg az  (OK) gombot. Írjuk be az új PIN kódot és nyomjuk meg az  (OK) gombot. Írjuk be még egyszer az új kódot és nyomjuk meg az  (OK) gombot.

PIN2 kód (4 – 8 számjegy)

Az egyes SIM kártyákhoz tartozó, PIN2 kód bizonyos (például a költségszámlálót kezelő) funkciók felhívásához szükséges. E funkciók csak akkor hívhatók, ha használatukat a SIM kártya biztosítja.

Ha egymás után háromszor rossz PIN kódot adunk meg, akkor kövessük a PIN kódra vonatkozó utasításokat, de ez esetben a PUK2 kódot használjuk.

PUK kód (8 számjegy)

A PUK (Personal Unblocking Key = személyes blokkolásgátló kulcs) a blokkolt PIN kód megváltoztatására használható. A PUK kódot általában a SIM kártyához kapjuk. Ha nem így lenne, forduljunk a szolgáltatóhoz. Ha elveszítenénk a kódot, forduljunk a szolgáltatóhoz.

PUK2 kód (8 számjegy)

Az egyes SIM kártyákhoz tartozó PUK2 kód a blokkolt PIN2 kód megváltoztatására használható. Ha elveszítenénk a kódot, forduljunk a szolgáltatóhoz.

Akkumulátor információk

A telefon energiaellátása újratölthető akkumulátorokkal biztosítható.

Az akkumulátor teljesítménye és élettartama nagy mértékben függ a kezelés módjától. Bánjunk vele kellő körültekintéssel és mindig tartsuk be az alábbi szabályokat.

Az akkumulátor feltöltése és kisütése

- Az új akkumulátorok maximális teljesítményüket csak két-három teljes feltöltési / kisülési ciklus után érik el!
- Az akkumulátor több százszor feltölthető és kisüthető, de előbb-utóbb elhasználódik. Amikor a használhatóság (azaz a beszélgetések és a készenléti állapot) időtartama észrevehetően rövidebb a megszokottnál, új akkumulátort kell vásárolnunk.
- Csak a telefon gyártója által jóváhagyott akkumulátorokat használjunk, s azokat ugyancsak a gyártó által jóváhagyott töltőkészülékekkel töltsük újra.
- Ha a töltőt nem használjuk, húzzuk ki a hálózati dugaszoló aljzatból. Az akkumulátort ne hagyjuk egy hétnél tovább a töltőre kapcsolva, mert a túltöltés az élettartamát lerövidítheti.

A teljesen feltöltött, de nem használt akkumulátor idővel önmagától is elveszti töltését.

- A jobb üzemelési időtartamok biztosítása érdekében időről időre süssük ki a NiMH akkumulátort úgy, hogy a telefont bekapcsolva hagyjuk, amíg automatikusan ki nem kapcsol. Az akkumulátort semmilyen más módon ne próbáljuk kisütni.
- A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok az akkumulátor feltölthetőségét is befolyásolhatják. A töltés megkezdése előtt az akkumulátort hagyjuk lehűlni vagy felmelegedni.
- Amikor az akkumulátor kezd lemerülni és csak néhány perc beszélgetési időt tud biztosítani, egy figyelmeztető hangjelzés hallható és a kijelzőn rövid időre az *Akku-feszültség alacsony* felirat jelenik meg. Amikor már nincs beszélgetési idő hátra az *Akku üres* felirat jelenik meg és a figyelmeztető hangjelzés hallható, majd a készülék kikapcsol.

Az akkumulátorok használata

- Az akkumulátort csak a rendeltetésének megfelelő célokra használjuk
- Soha ne használjunk sérült vagy elhasználódott akkumulátort, illetve töltőt.
- Ne zárjuk rövidre az akkumulátort. Véletlen rövidzárlatot okozhat például egy fémtárgy (pénzérme, kapocs, vagy toll), ha az akkumulátor + és – pólusait (az akkumulátor hátoldalán lévő fémszalagokat) közvetlenül összeköti – ami könnyen előfordulhat, ha a tartalék akkumulátort zsebünkben, vagy tárcánkban tartjuk. A pólusok rövidre zárása az akkumulátort és az összeköttetést létrehozó tárgyat is tönkretetheti.
- A túl meleg vagy túl hideg helyen történő tárolás (például ha nyáron vagy télen lezárt gépkocsiban tartjuk), az akkumulátor teljesítőképességének gyengülését, illetve élettartamának megrövidülését okozhatja. Az akkumulátort próbáljuk mindig 15°C és 25°C (59 F és 77 F) közötti hőmérsékleten tartani. Túl meleg, vagy túl hideg akkumulátorral a telefon esetleg akkor sem működik, ha az akkumulátor egyébként teljesen fel van töltve.

A NiMH akkumulátorok teljesítménye -10°C (14 F) alatt jelentősen lecsökkenhet.

- A Li-Ion akkumulátorok teljesítménye 0°C (32 F) alatt jelentősen lecsökkenhet.
- Az akkumulátorokat soha ne dobjuk tűzbe !



Az elhasználódott akkumulátorokat vagy újra kell hasznosítani, vagy szakszerűen meg kell semmisíteni.

Soha ne dobjuk őket a háztartási szemétkbe.

Tartozékok és akkumulátorok

Ez a készülék csak ACP-7, LCH-9, és DCH-8 akkumulátorral üzemeltethető. Más áramforrások alkalmazása érvénytelenné teszi a készülékhez adott engedélyeket, amellet veszélyes is lehet.



Figyelmeztetés! A telefonhoz kizárólag a telefon gyártója által jóváhagyott akkumulátorokat, töltőkészülékeket és tartozékokat használjunk. Más típusok alkalmazása érvényteleníti a telefonra vonatkozó engedélyeket és garanciákat, s amellet veszélyes is lehet.

A gyártó által engedélyezett tartozékokról a márkakereskedoktol kaphatunk bovebb felvilágosítást.

A tartozékok hálózati kábelét mindig a csatlakozónál fogva húzzuk ki a konnektorból.

Kezelés és karbantartás

A telefonkészülék kiemelkedő színvonalú tervezés és kivitelezés eredménye, amely gondos kezelést igényel. Az alábbi tanácsok segítséget nyújtanak ahhoz, hogy a garancia érvényesítéséhez szükséges elvárásoknak mindenben eleget tehesünk, s hogy a készüléket hosszú ideig problémamentesen használhassuk. A telefon, az akkumulátor, a töltő, illetve bármely más tartozék használatakor tartsuk be a következő szabályokat:

- A készüléket, annak minden alkatrészével és tartozékával együtt, tartsuk kisgyermek számára elérhetetlen helyen.
- A készüléket óvjuk a nedvességtől. A csapadékok, a pára, illetve a különféle folyadékok az elektronikus áramkörökben korróziót előidéző ásványi anyagokat is tartalmaznak.
- A készüléket ne használjuk és ne tároljuk poros, piszkos helyen. A por károsíthatja a készülék mozgó alkatrészeit.
- A készüléket ne tartsuk túl meleg helyen. A magas hőmérséklet csökkentheti az elektronikus alkotóelemek élettartamát, károsíthatja az akkumulátort, s deformálhatja vagy megolvaszthatja a műanyag alkatrészeket.
- A készüléket ne tartsuk túl hideg helyen. A normál hőmérsékletre való felmelegedéskor a készülék belsejében lecsapódó pára károsíthatja az elektronikus áramköröket.
- Ne próbáljuk felnyitni a készüléket. A szakszerűtlen kezelés kárt okozhat.
- A készüléket ne ejtsük le, ne ütögessük és ne rázogassuk. A durva bánásmód tönkretelheti az áramköri kártyákat.
- A készüléket ne tisztítsuk erős vegyszerekkel, illetve oldó- vagy mosószerekkel. A tisztítást enyhén szappanos vízbe mártott puha törölkendővel végezzük.
- Ne fessük be a készüléket. A festék eltömítheti a mozgó alkatrészeket, ami a készüléket használhatatlanná teheti.
- A készülékhez csak az eredetileg kapott antennát használjuk, csere esetén pedig csak a gyártó által jóváhagyott antennát alkalmazzunk. A hivatalosan nem engedélyezett, módosított, vagy toldalékokkal ellátott antennák használata károsíthatja a készüléket, s a rádió adó-vevőkre vonatkozó előírásokkal is ellentétes lehet.

- Ha a készülék, az akkumulátor, a töltő, vagy valamely más tartozék nem működne megfelelően, forduljunk a legközelebbi márkaszervizhez. A szerviz dolgozói szakszerű segítséget nyújtanak majd, s ha szükséges, a hiba kijavításáról is gondoskodnak.

Fontos biztonsági tudnivalók

Közlekedésbiztonság

Jármű vezetése közben ne használjunk kézi telefonkészüléket. A beszélgetés megkezdése előtt álljunk meg a gépkocsival. A telefont mindig helyezzük a tartójába, s ne tartsuk a telefont az utasülésen, vagy olyan helyen, ahonnan ütközés vagy hirtelen fékezés esetén elszabadulhat.

A gépjármű fényszóróinak vagy kürtjének hívásjelző eszközzel való működtetése közutakon nem megengedett.

Ne feledjük: az úton első a biztonság!

Üzemi környezet

Mindenütt tartsuk be az adott területre érvényes előírásokat, és mindig kapcsoljuk ki a telefont, ha annak használata tilos, illetve ha interferenciát vagy veszélyt idézhet elő.

A telefon vagy tartozékainak más eszközökhöz való csatlakoztatása előtt, a biztonsági előírások megismerése érdekében olvassuk el a másik készülék ismertetőjét is. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.

Más hordozható rádió adó-vevőkhöz hasonlóan, a készülék kielégítő működése, illetve használójának személyes biztonsága érdekében a telefont csak normál helyzetben (a fülünkhöz tartva) használjuk.

Elektronikus eszközök

A legtöbb modern elektronikus berendezés árnýekolva van a rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Előfordulhat azonban, hogy egyes eszközök a rádiótelefon által kibocsátott jelekre érzékenyek.

Szívritmus-szabályozók

A lehetséges interferencia elkerülése érdekében a szívritmus-szabályozók gyártói általában azt javasolják, hogy használat közben a rádiótelefon legalább 20 cm-nyire legyen a szívritmus-szabályozótól. Ez az ajánlás a Wireless Technology Research intézet által végzett független kutatások eredményeivel is összhangban van.

Néhány tanács a szívritmus-szabályozóval élő személyeknek:

- a telefont a szívritmus-szabályozótól legalább 20 cm-nyire kell tartani, amikor a telefon be van kapcsolva;
- a telefont nem szabad felső ingzsebbe vagy mellényzsebbe tenni;
- az interferencia lehetőségének csökkentése érdekében a telefont célszerű a szívritmus-szabályozóval áttellenes oldali fülhöz tartani;
- azonnal kapcsoljuk ki a telefont, ha az interferenciának bármilyen jele mutatkozik;

Hallókészülékek

Bizonyos digitális rádiótelefonok zavarhatnak egyes hallókészülékeket. Interferencia esetén forduljunk a márkaszervizhez.

Más egészségügyi berendezések

A rádióadók, beleértve a rádiótelefonokat is, zavarhatják a nem megfelelően védett orvosi berendezéseket. Ha bármilyen, ezzel kapcsolatos kérdés merülne fel, beszéljük meg az orvossal, vagy forduljunk a készülék gyártójához, hogy eldönthessük, hogy a berendezés megfelelően árnyékol-e a rádiófrekvenciás sugárással szemben.

Mindig kapcsoljuk ki a telefont, ha egy egészségügyi intézményben erre felszólító jelzést vagy feliratot látunk. A kórházakban és egészségügyi intézményekben a külső rádiósugárára érzékeny berendezések is üzemelhetnek.

Gépjárművek

rádiósugárzás a járművek szakszerűtlenül beszerelt, vagy nem megfelelően árnyékolat elektronikus berendezéseinek (pl. elektronikus üzemanyag-befecskendezőjének, blokkolásgátlójának, sebességszabályozó rendszerének, vagy légzsákjának) működését is hátrányosan befolyásolhatja.

Ellenőriztessük járművünket a gyártóval vagy a márkaképviselettel. Konzultáljunk a később beszerelt készülékek gyártóival is.

Tiltó jelzések

Kapcsoljuk ki a telefont minden olyan helyen, ahol erre felszólító jelzések vagy feliratok olvashatók.

Robbanásveszélyes környezet

Kapcsoljuk ki a telefont, ha az adott területen robbanásveszély áll fenn. Mindig tartsuk be az erre vonatkozó jelzéseket és utasításokat. Ilyen környezetben már egy szikra is robbanást vagy tüzet idézhet elő, ami súlyos sérüléseket, sőt halált okozhat.

A telefont üzemanyagtöltő állomásokon (szervizekben) is tanácsos kikapcsolni. Mindig vegyük figyelembe azokat az előírásokat, melyek a rádióadók alkalmazását üzemanyagok tárolására és elosztására használt területeken, vegyi üzemekben, illetve robbantásos műveletek helyszínén korlátozzák.

A robbanásveszélyre általában (de nem mindig) közérthető jelzések utalnak. Robbanásveszély áll fenn például a hajók fedélzet alatti terében, vegyi anyagok szállítására vagy tárolására szolgáló területeken, cseppfolyós (általában propán- vagy bután-) gázzal üzemelő járművekben, olyan helyeken, ahol a levegőben vegyi anyagok vagy finom részecskék (liszt, por, vagy fémreszelék) lehetnek, valamint minden olyan helyen, ahol egyébként a járműünk motorját le kellene állítanunk.

Járművek

A telefont csak szakképzett személy javíthatja, illetve építheti be a telefont a járműünkbe. A szakszerűtlen beépítés vagy javítás veszélyes lehet, s a készülékre vonatkozó garanciát is érvénytelenné teheti.

Rendszeresen ellenőrizzük, hogy a járműünkbe épített rádiótelefon berendezés megfelelően működik-e.

A telefont, illetve annak alkatrészeivel és tartozékaival közös légtérben ne tároljunk és ne szállítsunk gyúlékony folyadékokat, gázokat, vagy robbanóanyagokat.

Légszákkal felszerelt járművek esetén ne feledjük, hogy a légszák igen nagy sebességgel nyílik. A légszák fölé, illetve tágulási terébe ne tegyünk semmiféle tárgyat – a beépített vagy hordozható rádiótelefonokat is beleértve. A szakszerűtlenül beszerelt telefonkészülék vagy tartozék a légszák kinyílásakor súlyos sérüléseket okozhat.

Repülőgéphez való beszállás előtt mindig kapcsoljuk ki a telefont. A rádiótelefonok repülőgépen történő használata veszélyeztetheti a repülőgép berendezéseinek működését, megzavarhatja a telefonhálózat működését, rádásul törvénysértőnek is minősülhet.

Az előírások figyelmen kívül hagyása a telefon szolgáltatás felfüggesztéséhez vagy megtagadásához, esetenként jogi lépésekhez (vagy mindkettőhöz) vezethet.

Segélykérő hívások





Fontos! Ez a telefon – a többi rádiótelefonhoz hasonlóan – rádiójelekre, vezetékes és vezeték nélküli hálózatokra, valamint a felhasználó által programozható funkciókra támaszkodva működik, s így nem garantálható, hogy a kapcsolat minden körülmények között létrehozható. Emiatt a létfontosságú kommunikációs kapcsolatok fenntartása (például orvosi segélykérés) céljából soha ne hagyatkozzunk kizárólag rádiótelefonokra.

Ne feledjük, hogy más előfizetők hívásához, illetve a hívások fogadásához a telefont be kell kapcsolni, s az adott helyen a telefonhálózatnak megfelelő térerősséggel kell működnie. A segélykérő hívások lehetősége nem minden hálózaton adott, s azt bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefon-funkciók használata is kizárhatja. A lehetőségekről a rádiótelefon hálózat helyi üzemeltetőjétől kaphatunk felvilágosítást.

Segélykérés rádiótelefonon keresztül:

1. Ha a telefon ki van kapcsolva, akkor kapcsoljuk be.

Egyes hálózatokon a hívás csak úgy lehetséges ha érvényes SIM kártyát helyeztünk a telefonba.

2. Nyomjuk le kétszer és néhány másodpercig tartjuk lenyomva a  gombot, hogy a készülék készen állhasson a hívásokra.
3. Üssük be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő telefonszámot (pl. a 911, 112, vagy más, hivatalos segélyszámot). A segélyszolgálatok telefonszáma helyről helyre változhat.
4. Nyomjuk le a  gombot (**Hívás**).

Bizonyos funkciók (pl. billentyűzár, számkorlátozás, stb.) alkalmazása kizárhatja a segélykérő hívásokat. Ilyenkor a hívás előtt e funkciókat is ki kell kapcsolni. Bővebb információkat e tájékoztatóban is találhatunk, de a hálózat üzemeltetőjétől is kérhetünk.

Segélyhívás esetén a lehető legpontosabban adjuk meg az ilyenkor szükséges adatokat. Ne feledjük, hogy mondjuk egy baleset színhelyén rádiótelefonunk lehet a kapcsolattartás egyetlen eszköze, s ezért ne bontsuk a vonalat mindaddig, amíg erre engedélyt nem kapunk.